

ZAWSZE Z TOBĄ

tygodnik Podlaski

Nr 37(103) 13 – 19 września 2013
INDEKS 238406 ISSN 1898-6927
NAKŁAD 30 000 EGZ.

BIAŁA PODLASKA RADZYŃ PODLASKI MIĘDZYRZEC PODLASKI PARCZEW TERESPOL

TYGODNIK BEZPŁATNY WWW.TYGODNIKPODLASKI.PL



DOŁĄCZ DO NAS

CZARNE CHMURY NAD ROLNICTWEM

17 WRZEŚNIA
DZIEŃ SYBIRAKA

PODLASIE | 2

17 września 1939 r. jest dniem szczególnym w historii Polski. II Rzeczpospolita walcząca już od 1 września z III Rzeszą otrzymała „cios w plecy”. Stalin, na mocy paktu Ribbentrop-Mołotow wydał rozkaz zaatakowania Polski. Jest to też symboliczna data dla ludzi, którzy zetknęli się jako jedni z pierwszych z totalitaryzmem sowieckim. Są nimi Sybiracy, ludzie zesłani w głąb Rosji za to tylko, że byli Polakami.

CZARNY GŁOS
BIALCZANKI

BIAŁA PODLASKA | 3

Joanna Wołoczko, 33-letnia nauczycielka języka angielskiego okazała się muzycznym odkryciem drugiego odcinka popularnego programu „Must be the Music. Tylko Muzyka”. Białczanka o pseudonimie „Soul” brawurowo wykonała autorską interpretację utworu „Work It Out” z repertuaru Beyoncé i powaliła wymagające jury na kolana.

W JEDNEJ ŁAWCE
Z MAŁYM UCHODŹCĄ

PODLASIE | 4

Początek września. Kilka milionów polskich uczniów rozpoczęło nowy rok szkolny. W wielu placówkach, m.in. w szkole podstawowej w Berezówce i SP nr 3 w Białej Podlaskiej, w ławkach zasiedli również mali uchodźcy.

NIE TAKA AFRYKA DZIKA

PODLASIE | 5

Nigdy nie sądziłam, że wyruszę do Afryki i będę mieszkać na drugim końcu świata... A jednak! – mówi z błyskiem w oku Agnieszka Lewtak, która w maju ubiegłego roku wraz z mężem przeniosła się do Bloemfontein, miasta w RPA.



Czarne chmury zebrały się nad rolnictwem w wyniku działań Stanisława Kalemby. 11 września br. grupa posłów PiS złożyła na ręce marszałka Sejmu RP wniosek o wyrażenie votum nieufności wobec Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi. „Działania rządu na rynkach rolnych powinny stabilizować ceny surowców i produktów, chronić rynek przed spekulacją, utrzymywać odpowiedni poziom produkcji żywnościowej oraz zabezpieczać dochód rolników i ceny produktów spożywczych dla konsumentów. Rząd nie realizuje żadnego z tych celów” – czytamy m.in. w uzasadnieniu wniosku.

PODLASIE | 4



ZAPOWIEDŹ TYGODNIA

Spotkanie z J. Kaczyńskim

ŁUKÓW

Zarząd Komitetu Powiatowego PiS w Łukowie zaprasza na spotkanie z Jarosławem Kaczyńskim, prezesem Prawa

i Sprawiedliwości, które odbędzie się w niedzielę, 15 września o godz. 16.30 w auli I Liceum Ogólnokształcącego im. T. Kościuszki w Łukowie, przy ulicy ks. kard. Stefana Wyszyńskiego 41.

ZAPROSZENIE TYGODNIA

Zajęcia w Domu Kultury

PARCZEW

Parczewski Dom Kultury zaprasza mieszkańców Parczewa i okolic na różnego rodzaju zajęcia. W poniedziałki PDK oferuje: koło plastyczne i zajęcia teatralne o godz. 16.00 oraz klub hobystyczny o 17.30. W każdy poniedziałek, czwartek i piątek o godz. 15.30 odbywa się nauka gry na gitarze. We wtorki o godz. 15.30 spotkanie klubu seniora oraz zajęcia taneczne w godz. 16.00,

17.00, 18.00. W każdą środę wszyscy chętni mogą uczestniczyć w zajęciach koła modelarskiego w godz. 14 – 17, o godz. 16 rozpoczyna się rytmika, a o godz. 18 rozpoczynają się spotkania klubu fotograficznego. W piątki prowadzone są zajęcia w ramach rękodzieła artystycznego o godz. 16.00, a w soboty zajęcia wokalne (dwa razy w miesiącu). Na wszystkie można zapisać się w Parczewskim Domu Kultury przy ul. Bema 5 lub pod numerem tel. (83) 355 12 45.

SPOTKANIE TYGODNIA

Spotkanie z Jackiem Sasinem

PARCZEW

W miniony poniedziałek w Urzędzie Miejskim Jacek Sasin, poseł Prawa i

Sprawiedliwości na Sejm i były wojewoda mazowiecki, spotkał się z mieszkańcami Parczewa. Pana posła przywitani Paweł Kędracki, burmistrz Parczewa i Jerzy Szwał, radny województwa lubelskiego. Jacek Sasin na spotkaniu mówił o najważniejszych problemach naszego kraju. Mieszkańcy Parczewa z ożywieniem słuchali słów posła PiS i chętnie zadawali pytania. Uczestników spotkania najbardziej nurtowała kwestia zadłużenie Polski. Organizatorami spotkania był parczewski PiS oraz Klub Gazety Polskiej.

Stowarzyszenie Krzewienia Edukacji Finansowej
Masz problemy finansowe lub potrzebujesz porady prawnej?
Oferujemy:

- BEZPŁATNĄ pomoc w zakresie poradnictwa finansowego, prawnego i doradztwa konsumenckiego
- wsparcie w rozwiązywaniu kłopotów finansowych wynikających z nadmiernego zadłużenia

UWAGA!
nie obciążamy kredytów i pomocy finansowej

Ośrodek Doradztwa Finansowego i Konsumenckiego
 21-500 Biała Podlaska, ul. Francuska 136, tel. (83) 411 10 47
 email: odfik-bialapodlaska@skf.pl www.skf.pl

Dyżury dziennikarzy

Godz. 8.00 – 16.00

Tel. 83 411 50 12, 83 411 50 13

Poniedziałek: Piotr Frankowski
 (pfrankowski@tygodnikpodlaski.pl)

Wtorek: Wojciech Hrynkiewicz
 (whrynkiewicz@tygodnikpodlaski.pl)

Środa: Wojciech Hrynkiewicz
 (whrynkiewicz@tygodnikpodlaski.pl)

Czwartek: Ewelina Burda
 (eburda@tygodnikpodlaski.pl)

Piątek: Ilona Gabrylewicz
 (igabrylewicz@tygodnikpodlaski.pl)

ADRES REDAKCJI:
 ul. Francuska 136, 21-500 Biała Podlaska
 tel. 83 411 50 12, 83 411 50 13, fax 83 411 50 14
 redakcja@tygodnikpodlaski.pl

WYDAWCA: APELLA Spółka Akcyjna
 ul. Legionów 126-128, 81-472 Gdynia

REDAKTOR NACZELNY: Wojciech Sumliński
 (wsimliński@tygodnikpodlaski.pl)

ZESPÓŁ: Wojciech Hrynkiewicz (koordynator projektu), Ewelina Burda (Biała Podlaska), Piotr Frankowski (sport), Ilona Gabrylewicz (Parczew, Radzyń Podlaski)

REKLAMA: reklama@tygodnikpodlaski.pl
 ikowalska@tygodnikpodlaski.pl, tel. 83 411 50 12

WYDARZENIE TYGODNIA

17 września – Dzień Sybiraka

PODLASIE

17 września 1939 r. jest dniem szczególnym w historii Polski. II Rzeczpospolita walcząca już od 1 września z III Rzeszą otrzymała „cios w plecy”. Stalin na mocy paktu Ribbentrop-Mołotow wydał rozkaz zaatakowania Polski. Jest to też

symboliczna data dla ludzi, którzy zetknęli się jako jedni pierwszych z totalitaryzmem sowieckim. Są nimi Sybiracy, ludzie zesłani w głąb Rosji za to tylko, że byli Polakami. Wywożono na nieludzką ziemię wszystkich: ludzi w sile wieku, kobiety, dzieci i starców. 17 września czcimy tych, którzy przetrwali tę gehennę. W Bia-

łej Podlaskiej uroczystości Dnia Sybiraka rozpoczną się w najbliższy wtorek mszą świętą w kościele Narodzenia Najświętszej Marii Panny o godz. 10. Następnie przy Pomniku Sybiraków zostaną złożone wiązanki kwiatów, po czym w auli dawnego urzędu wojewódzkiego odbędzie się spotkanie Sybiraków z białczanami.

SPEKTAKL TYGODNIA

„Zemsta” w parku

BIAŁA PODLASKA

Akcja Narodowego Czytania Dzieł Aleksandra Fredry dotarła do Białej Podlaskiej. 7 września w Parku Radziwiłowski przedstawiciele różnych środowisk czytali z podziałem na role „Zemstę”. Niektórzy zdecydowali się nawet na historyczne przebrania. W akcję włączyli się również dzieci z grup teatralnych Białskiego Centrum Kultury, które deklamowały wiersze Fredry. Urozmaiczeniem literackiego spotkania okazał się



wspólny polonez uczestników Narodowego Czytania i publiczności oraz degu-

stacja weselnego tortu Wacława i Klary. **EB**

IMPREZA TYGODNIA

Dożynki wojewódzkie

WISZNICE

Mszą św. 15 września br. o godz. 11 rozpoczną w Wisznicach się dożynki wojewódzkie. Wiele atrakcji czeka uczestników w części artystycznej, która rozpocznie się

o godz. 15: występy zespołów ludowych, gale piosenek biesiadnych, sarmackich, łatynskich, rosyjskich oraz włoskich. Czaban Band zaprezentuje covery zespołów Queen oraz Boney M, a o godz. 20.45 wystąpi gwiazda wieczoru – zespół Feel.

CIEKAWOSTKA TYGODNIA

Nowe oblicze pałacu

CIELEŚNICA

W 2010 roku pałac w Cieleśnicy przypominał ruinę. Fotografia po prawej prezentuje obecny stan obiektu, w którym nowi właściciele, Barbara i Dariusz Chwesiuko-

wie, otworzyli wysokiej klasy hotel. W tym klasycystycznym pałacu funkcjonuje również restauracja, sala kinowa i barowa, biblioteka oraz Strefa Relaksu z sauną fińską i łaźnią parową. A to wszystko tylko 20 kilometrów od Białej Podlaskiej. **EB**



POŻEGNANIE TYGODNIA

Symptomy jesieni

PODLASIE

Niepostrzeżenie opustoszały bocianie gniazda. Pojedyncze osobniki można jeszcze spotkać, ale są to ptaki z urazami lub te, które okazały się zbyt słabe, by odlecieć. Nie przetrwają bez pomocy człowieka. Wszelkie wymagające interwencji sprawy związane z bocianami i ich gniazdami można zgłaszać do punktu informacyjnego 801 BOCIAN (tel. 0 801 26 24 26). Dzięki prowadzonej infolinii przyrodnicy podpowiedzą, jak chronić bociana białego, zwłaszcza w sytuacjach znalezienia poszkodowanych ptaków. Infolinia dostępna jest na terenie całego kraju, od poniedziałku do piątku w godzinach 10.00 – 17.00. Miejsce bocianów zajęły na polach rzadkie i płochliwe żurawie. Obecnie intensywnie żerują, nawet w pobliżu ruchliwych dróg i siedzib ludzkich, przygotowując do podróży, w którą wyruszą za miesiąc.



tygodnik
Podlaski
 MAŁA PODLASKA RADZYŃ PODLASKI WISZYŃCZCZYŃ PARCZEW TERESPOL
 TYGODNIK BEZPŁATNY

Nakład 30 000

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania artykułów i korespondencji oraz opatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamawianych nie zwracamy. Nie ponosimy odpowiedzialności za treść ogłoszeń, reklam, publikacji sponsorowanych i promocyjnych.

ZMIANY W PORADNICTWIE

W wyniku reorganizacji struktury poradni psychologiczno-pedagogicznych w Białej Podlaskiej powołano centralną placówkę, której podlegają filie w Międzyrzeczu Podlaskim, Wisznicach i Terespolu

PODLASIE

Co w praktyce oznaczają te zmiany? – Nie obowiązują już ścisła rejonizacja, z jaką mieliśmy do tej pory do czynienia. Wszystkie zgłoszenia należy rejestrować w Powiatowej Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Białej Podlaskiej, gdzie mieszkańcy mogą zadeklarować chęć przeprowadzenia badań w jednej z czterech placówek, bez znaczenia w której gminie mieszkają – wyjaśnia Barbara Kukieta dyrektor centralnej poradni. Przypomnijmy, że reorganizacja to wynik uchwały Rady Powiatu z 29 kwietnia 2013 roku. Poradnie swoim zasięgiem obejmują siedemnaście gmin i dwa miasta, na terenie których znaj-

duje się 140 szkół, do których uczęszcza 26 tys. uczniów. Barbara Wieluńska, pedagog PPP i przewodnicząca Międzyzakładowej Organizacji Związku Zawodowego „Rada Poradnictwa”, obawia się, że placówki, które miały wcześniej charakter samodzielny, a stały się filiami, z czasem mogą być marginalizowane. – Pomimo tego, że mamy niż demograficzny, w poradniach psychologiczno-pedagogicznych przybywa nam podopiecznych. Najczęściej już w pierwszej klasie szkoły podstawowej widać nieprawidłowości – wyjaśnia Wieluńska. Dyrektor centralnej placówki w Białej Podlaskiej dodaje, że do poradni trafiają również młodsze dzieci na terapię tzw. wczesnego wspomagania. – Nie brakuje też młodzieży,

która ma problem z używkami, zauważamy również więcej przypadków dzieci autystycznych. O tym, czy dziecko do nas trafi, decyduje rodzic – podkreśla Kukieta. Usługi poradni obejmują również terapię logopedyczną, warsztaty dla rodziców oraz zajęcia dla dzieci szczególnie uzdolnionych. W związku z reorganizacją część pracowników odeszła na wcześniejszą emeryturę. – W filiach kadra została znacznie uszczuplona, stąd moje obawy, czy dzieci będą tam miały zapewniony odpowiedni zakres usług terapeutycznych, zważywszy na to, że nie wszystkich stać na dojazdy do Białej – zastanawia się Wieluńska. Dodajmy, że siedziba centralnej poradni znajduje się w Parku Radziwiłłowskim przy



6 września oficjalnie otwarto Powiatową Poradnię Psychologiczno-Pedagogiczną w Białej Podlaskiej. Jej dyrektorem została Barbara Kukieta

ul. Warszawskiej 12c. Placówki w Terespolu i Międzyrzeczu Podlaskim zmieniły swoje dotychczasowe adresy, tylko wisznicka filia pozostała w użytkowym lokum. Zmiany strukturalne mają przynieść ponad 300 tys. zł oszczędności w ciągu roku.

EWELINA BURDA

NA KRÓTKO

Jan Pietrzak w Białej!

BIAŁA PODLASKA

28 września o godz. 17 w Bialskim Amfiteatrze wystąpi Kabaret pod Egidą z Janem Pietrzakiem na czele oraz Kabaret Kałamasz. Imprezę poprowadzi Jacek Łapot, znany z występów w Kabarecie Długi. Patronat honorowy nad wydarzeniem objął senator południowego Podlasia Grzegorz Bierecki. Organizatorami Kabaretu są: Fundacja Grzegorza Biereckiego „Kocham Podlasie”, Kasa Stefczyka oraz Apella SA, zaś patronat medialny objęły Tygodnik Podlaski i Katolickie Radio Podlasie. Bilety w cenie 10 zł już do nabycia w Bialskim Centrum Kultury (ul. Warszawska 11).

Klub hobbystyczny

PARCZEW

PDK zaprasza do udziału w zajęciach Klubu Hobbystycznego. W programie: robótki ręczne, biżuteria, decoupage, quilling, bibułkarstwo, papierowa wiklina, filcowanie, frywolotka. Pierwsze spotkanie już 16 września o godz. 17.30. Chcesz się podzielić swoimi umiejętnościami lub czegoś nauczyć – przyjdź!

AWF zaprasza

BIAŁA PODLASKA

Bialski AWF zaprasza na otwarcie inwestycji Regionalnego Ośrodka Badań i Rozwoju, które odbędzie się 17 września o godz. 13. Będzie możliwość zwiedzania nowego obiektu.

Prezent dla studentów PSW

BIAŁA PODLASKA

Władze Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej podjęły innowatorską w skali kraju decyzję o sfinansowaniu swoim studentom kosztów przejazdu środkami komunikacji miejskiej. Od nowego roku akademickiego 2013/14 studentom studiów stacjonarnych PSW przysługiwać będą bezpłatne bilety semestralne ważne we wszystkie dni tygodnia. Uczelnia wyda na ten cel 400 tys. zł.

KRUS i BHP

ŁOMAZY, MOTWICA

Placówka Terenowa Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego w Białej Podlaskiej zorganizowała w trakcie dożynek gminnych odbywających się w Łomazach i Motwicy konkursy z zakresu znajomości zasad bezpieczeństwa i higieny pracy.

Lokalne centrum kultury

JABŁOŃ

Gminna Biblioteka Publiczna w Jabłoniu otrzymała dofinansowanie z Programu Wieloletniego „Kultura+” w ramach Priorytetu „Biblioteka+ Infrastruktura Bibliotek” organizowanym przez Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego. Od tej pory biblioteka w Jabłoniu stanie się lokalnym centrum kultury. Uzyskane dofinansowanie pozwoli pełnić funkcję nowoczesnej biblioteki, odpowiadającej na potrzeby osób z różnych przedziałów wiekowych i kategorii społeczno-zawodowych. Obiekt wyposażony zostanie w nowoczesny sprzęt TV i komputerowy z oprogramowaniem i urządzeniami periferijnymi. W wyniku realizacji projektu powstanie sala zabaw, dostosowana do potrzeb dzieci w wieku przedszkolnym

i wczesnoszkolnym. Będzie znajdował się w niej sprzęt umożliwiający rozwój intelektualny i motoryczny. Młodzi czytelnicy będą mogli skorzystać z usług internetowych w wypożyczalni i sali multimedialnej oraz poznawać nowe programy komputerowe. W celu wykorzystania zakupionego wyposażenia organizowane będą seanse filmowe, warsztaty kulturoznawcze regionu oraz wystawy miejscowych twórców. W wyniku realizacji projektu powstanie najnowocześniejsze centrum kultury w powiecie, w większości zrealizowane ze środków ministra. Całkowity koszt inwestycji wynosi 1 977 870 zł, dofinansowanie 1 481 570 zł. Rzeczoży wkład własny wnioskodawcy – 390 000 zł. Realizacja ma rozpocząć się po przeprowadzonym postępowaniu przetargowym, na przełomie roku.

ILONA GABRYLEWICZ

Podlaskie zagłębie sękaczy

ROSKOSZ

Sękacz – kulinarna chluba regionalnej kuchni – doczekał się swojego święta. W tym roku, już po raz drugi zorganizowano II Bialski Festiwal Sękaczy, który odbył się w Roskoszy. Kilku dziesięciu wystawców z całego powiatu prezentowało swoje wypieki z charakterystycznie najeżonymi sękami. Jadwiga Bajkowska z Kopytnika (gm. Łomazy) przyznaje, że już od 30 lat zajmuje się sękaczami. – Jestem wierna tradycyjnej recepturze, którą przekazała mi babcia. Jak każda gospodyni mam swoje kulinarne tajemnice. Niemniej jednak przy wypieku tego ciasta najważniejsze są świeże składniki: jajka, mąka, masło, śmietana, cukier i aromaty – wylicza pani Jadwiga. Pośród mieszkańców Podlasia panuje przekonanie, że polskie zagłębie sękaczowe zlokalizowane jest w Huszycy (gm. Łomazy), gdzie Bolesława Jaročka (1894-1976) rozpowszechniła sztukę wypieku tego ciasta. Obecnie niemal każda podlaska gmina może pochwalić się swoimi złocistymi stożkami ociekającymi soplami, o czym mogliśmy się przekonać 8 września podczas festiwalu w Roskoszy. – Zazwyczaj wypiekamy sękacze z 40 jaj, ale mamy zamówienia również na giganty ze 100 jaj, wtedy potrzeba ok. 3 godzin, podczas których obracamy ciasto na specjalnym wałku nad paleniskiem. Technika



Justyna i Marian Karwaczy prezentują swój gigantyczny sękacz ze 100 jajek

wypieku znacząco wpływa na unikatowość tego produktu. Dzięki procesowi zapiekania w „otwartym piecu” sękacz może być przechowywany do 10 tygodni w temperaturze pokojowej, nie traci przy tym wartości spożywczych, ani walorów smakowych – wyjaśnia Justyna i Marian Karwaczy z Romaszek. W 2005 roku Podlaski Sękacz trafił na Krajową Listę Produktów Tradycyjnych.

EWELINA BURDA

Czarny głos białczanki

BIAŁA PODLASKA

Joanna Wołoczko, 33-letnia nauczycielka języka angielskiego okazała się muzycznym odkryciem drugiego odcinka popularnego programu „Must be the Music. Tylko Muzyka”. Białczanka o pseudonimie „Soul” brawurowo wykonała autorską interpretację utworu „Work It Out” z repertuaru Beyoncé i powaliła wymagające jury na kolana. – Ma pani w sobie dużą mądrość – chwaliła Kora. – Timing to rzadkość, w naszym kraju to się nie zdarza – wtórował Adam Sztaba. Pani Joanna przyznaje, że uwielbia czarną muzykę: neo-soul, r'n'b, hip-hop, funk, old school. – Sama komponuję, nagrywam, aranżuję, mikszuję, piszę teksty. Nie wyobrażam sobie inaczej. Ktoś kiedyś powiedział, że prawdziwa sztuka to połączenie tego, co boskie z tym, co dotyka naszych najbardziej pierwotnych instynktów... Zgadzam



się z tym – mówi 33-latką. Utalentowana nauczycielka dodaje, że ceni swoją pracę w liceum, dzięki której ma kontakt z młodymi ludźmi. W wolnych chwilach Joanna „Soul” Wołoczko jeździ na rowerze i uprawia jogę. Białczanka przeszła do kolejnego etapu programu. Wkrótce zobaczymy ją znowu na ekranach naszych telewizorów.

EB

Hip-hop dla Tomka

BIAŁA PODLASKA

W pomoc dla dwuletniego chorego na gangliozydozę Tomka Skwierczyńskiego, o którym pisaliśmy w ostatnim wydaniu naszej gazety, angażują się młodzi mieszkańcy Białej Podlaskiej. 27 września organizują koncert charytatywny w klubie

Czarny Melonik. Cały dochód z akcji pod hasłem „Życie = Hip-Hop” organizatorzy przekażą na sprzęt dla chorego dziecka. Na imprezie, która rozpocznie się o godz. 19 wystąpią m.in.: Joanna Soul Wołoczko, Forma WCH, Kracy i Nowik, Lejzi Flejwor, Dutsky, Emeska, Tubas Składowski oraz DJ Sensei. Wstęp 10 zł.

NA KRÓTKO

Polowanie na kota

CIELEŚNICA

Funkcjonariusze Zespołu Kryminalnego KP Janów Podlaski ustalili sprawcę uśmiercenia kota należącego do mieszkańca Cieleśnicy. Zwierzę zginęło w lipcu od strzału z broni pneumatycznej. Zabił je 58-letni mieszkaniec gminy Rokitno. Policjanci zabezpieczyli broń wraz z amunicją.

Zmiana trendu?

KLUKOWSZCZYŻNA, CICIBÓR

Nieznani sprawcy z dwóch ciągników stojących na terenie prywatnej posesji w Klukowszczyźnie zdemontowali i ukradli akumulatory o łącznej wartości 400 zł na szkodę 39-letniego mieszkańca gm. Leśna Podlaska. W Ciciborze z ciężarówki i kopyarki złodzieje ukradli cztery akumulatory, których wartość poszkodowany wycenił na 1900 zł. Zmiana trendu? Dotychczas złodzieje częściej kradli paliwo!

Siła złego na jednego

MAŁASZEWICZE DUŻE

Za pobicie odpowie dwóch mieszkańców gminy Terespol w wieku 26 i 33 lat, którzy napadli 36-latkę z tej samej gminy. Kiedy uderzony pięścią mężczyzna upadł, obaj zaczęli kopać go, czym spowodowali obrażenia głowy i ogólne potłuczenia ciała.

Złodziej ujęty

GRABANÓW

Wisznicy policjanci zatrzymali sprawcę kradzieży anteny internetu szerokopasmowego tzw. „hotspotu” w miejscowości Lubenka. 19-letni mieszkaniec gminy Łomazy przyznał się do przedstawionego mu zarzutu. Funkcjonariusze odzyskali część zestawu, wartego ponad 4300 zł.

Znowu narkotyki

BIAŁA PODLASKA

Bialscy policjanci zatrzymali 22-latkę, w którego mieszkaniu znaleziono 11,3 gr metamfetaminy. Został on osadzony w Pomieszczeniu dla Osób Zatrzymanych (PDOZ) celem wykonania dalszych czynności procesowych.

Internetowe żniwa

BIAŁA PODLASKA

Człowiek podający się za Michała Ś. z Łodzi wyłudził na portalu internetowym Allegro od białczanina 609 zł. Wystawił na aukcji telefon marki HTC. Kasę przyjął, komórki nie wysłał. Coraz częściej złodzieje grasują nie wśród ludzi, lecz w internecie.

W jednej ławce z małym uchodźcą

Początek września. Kilka milionów polskich uczniów rozpoczęło nowy rok szkolny. W wielu placówkach, m.in. w szkole podstawowej w Berezówce i SP nr 3 w Białej Podlaskiej, w ławkach zasiedli również mali uchodźcy

PODLASIE

– Obecnie w ośrodkach dla cudzoziemców znajduje się 658 dzieci podlegających obowiązkowi szkolnemu (6-18 lat). To niemal dwa razy więcej niż w ubiegłym roku. Dzieci cudzoziemców objętych procedurą uchodźczą i korzystających z opieki w ośrodkach uczęszczają do szkół zlokalizowanych w pobliżu tych placówek – informuje Ewa Piechota, rzecznik Urzędu ds. Cudzoziemców. W ośrodku pobytowym w Kolonii Horbów mieszka obecnie ponad czterdzieścioro dzieci. – Większość z nich uczęszcza do szkoły w Berezówce, a nieliczne trafiły do Zalesia. Dodatkowo, w ośrodku zapewniamy cudzoziemcom lekcje języka polskiego, 60 godzin miesięcznie – podaje Grzegorz Machno, kierownik ośrodka dla uchodźców w Kolonii Horbów.

Około 25 kilometrów od Białej Podlaskiej leży wieś Berezówka. We wrześniu w tu-tejszej podstawówce naukę rozpoczęło blisko 40 małych przybyszów ze Wschodu, którzy stanowią połowę uczniów tej niewielkiej szkoły, która istnieje dzięki stowarzyszeniu „Za rzeką Krzną”. – Nie ma w Polsce drugiej placówki z takimi pro-

porcami. Dzieci polskie i czeczeńskie żyją w wielkiej przyjaźni, która może i powinna stanowić wzór do naśladowania – podkreśla Piechota. Cudzoziemcom zapewnia się zajęcia wyrównawcze z języka polskiego. – Trafiają do nas nowi uchodźcy, ale jest też liczna grupa, która kontynuuje naukę. Od 2009 roku przyjmujemy w nasze progi małych uchodźców – mówi Katarzyna Sobolewska, dyrektorka placówki. Zarówno szkoła, jak i ośrodek starają się organizować spotkania integracyjne społeczności lokalnej z obcokrajowcami. – Z roku na rok zdobywamy doświadczenie, udoskonalamy nasze pomysły adaptacyjne. Aranżujemy okazjonalne spotkania, festyny. Angażujemy rodziców. Mali Czeczeni albo Gruzini szybko uczą się polskiego, a z kolei ich rówieśnicy z Berezówki zgłębiają tajniki czeczeńskiego – dodaje Sobolewska. Dyrektor szkoły zauważa również, że polskim uczniom niczego nie ubywa z racji obecności kolegów zza granicy. – Wręcz przeciwnie, poznają nową kulturę, uczą się tolerancji. Z kolei do Szkoły Podstawowej nr 3 w Białej Podlaskiej pójdzie tylko kilkoro dzieci uchodźców. Bialski ośrodek dla cudzoziemców ma bowiem inny charakter



W szkole podstawowej w Berezówce 50 proc. wszystkich uczniów stanowią mali uchodźcy, którzy mieszkają w ośrodku w Kolonii Horbów. Na zdjęciu (z czerwca 2012 r.) dzieci chętnie pozują w swojej klasie, na pierwszym planie w czerwonej koszulce Mogomiet

niż ten w Kolonii Horbów, przybysze ze Wschodu zatrzymują się tutaj tymczasowo. – Z reguły trafiają do nas na dwa lub trzy miesiące i jadą dalej. Nasi nauczyciele realizują natomiast programy edukacyjne na miejscu, w ośrodku. Uczymy małych uchodźców języka polskiego, przedmiotów związanych z kulturą, geografią. Ubolewam jednak nad tym, że brakuje przepisów prawnych regulujących tok nauki w takich miejscach, jak ośrodek dla uchodźców – przyznaje Marta Cybulska-Demczuk, dyrektor bialskiej „trójki”.

W ramach pomocy społecznej Urząd ds. Cudzoziemców zapewnia naukę języka polskiego i podstawowe materiały niezbędne do nauki tego języka, pomoce

dydaktyczne (wyprawki oraz podręczniki szkolne) dzieciom korzystającym z nauki i opieki w publicznych placówkach – szkołach podstawowych, gimnazjach lub szkołach ponadgimnazjalnych. – W każdym z ośrodków zatrudniona jest osoba świadcząca zlecenie w zakresie nauczania języka polskiego. Rolą nauczyciela jest głównie nauka języka, wyrównywanie poziomu wiedzy, ale także wzajemne poznawanie odmienności kultur i obyczajów – informuje Piechota. Liczba dzieci znajdujących się w ośrodkach i uczęszczających do szkół sukcesywnie wzrasta na przestrzeni lat – począwszy od 43 dzieci w roku szkolnym 2001/2002 do 658 dzieci w roku szkolnym 2013/2014.

EWELINA BURDA

Czarne chmury nad rolnictwem

PODLASIE

Niegdyś „cywilizowany Zachód” pozyskiwał u mieszkańców pozaeuropejskich krajów złoto za perkal i paciorki. Ich samych porywał do niewolniczej pracy, często za wiedzą rodzinnych kacyków. Obecnie jest inaczej. Nie tylko Polacy jadą tam w poszukiwaniu zatrudnienia, którego nie mogą znaleźć w ojczyźnie. Czy dopłaty nie staną się gwoździem do trumny naszego rolnictwa?

Podatki

W październiku GUS poda średnią cenę skupu żyta za trzy kwartały bieżącego roku. Na jej podstawie będą ustalane podatki, które zapłacą rolnicy. Jakiej średniej możemy się spodziewać? Zakładając, że w pierwszym kw. br. wyniesie ona ok. 750 zł/t, w II kw. br. ok. 650 zł/t, a w III kw. 450 zł/t, otrzymamy średnią ponad 600 zł. Rolnicy wiedzą, że ma się ona nijak do obecnych cen, za które sprzedają ziarno.

Ciszej nad tą świnią

Wydawałoby się, że niskie ceny zbóż powinny stymulować rozwój hodowli trzody. Tymczasem tak nie jest. Od lat pogłowie systematycznie spada, choć

ubój wzrasta. Słowem: zjadamy więcej niż produkujemy.

Mamy wolny rynek – nie mamy gwarantowanych cen minimalnych w odróżnieniu od tych krajów – znacznie bogatszych od Polski – z których sprowadzamy świnie. I to jest prawdziwy problem. Głośna obecnie sprawa uboju rytualnego zaś – to typowy temat zastępczy.

Mount Everest hipokryzji

Tzw. wolny rynek to w istocie rynek pośredników, którzy niczym nie ryzykują, nie są narażeni na pogodowe anomalie, a zyskują wielokrotnie więcej od producenta. Dyktują ceny konsumentom. A przecież każdy producent jest zarazem konsumentem. Po II wojnie światowej zniszczono oddolną spółdzielczość. Powstała w jej miejsce państwowa karykatura, upowszechniła w świadomości ludzi koślawy obraz spółdzielczości i skutecznie zniechęciła rolników do organizowania zrzeszeń producenckich i przetwórczych, dzięki którym do kieszeni pośredników nie wpływałyby takie kwoty, jak obecnie. Współczesne państwo nic zresztą nie robiło i nie robi, by stymulować powstawanie takich zrzeszeń, a istniejące – wspierać.

Egzystencja za dopłaty

Dopłaty są stałym i pewnym dochodem naszych rolników. Wiadomo jest, że mniejszych dopłat rolnych – począwszy od przyszłego roku z budżetu UE – nie zrównoważą w Polsce przewidziane przez „światłą” i zatroskaną losami naszego kraju Unię Europejską” dopłaty krajowe, skoro już teraz ciężkie wydatków, gdzie tylko się da, trwa w najlepsze. Zwykle kosztem najuboższych rolników, którym w bieżącym roku rząd Najjaśniejszej RP obciął zasiłki. No ale kto się upomni o „małorolnych” w tym kraju? Europa! Już to robi, kusząc wyższymi dopłatami za zalesianie. Kto zalesi? Bezmózgowiec. I o to chodzi!!! Będzie można tu przyjeżdżać na polowania i sprzedawać bezrolnym Polakom żywność po księżycowych cenach. Mało kto wie – poza leśnikami – że zalesianie byłych użytków rolnych choćby po 30 latach nie przyniesie oczekiwanych korzyści, nawet w przypadku gatunków szybko-rośnących. Wyrosną drzewa mało wartościowe, z tego powodu, że użytki rolne mają zasadowo odczyn gleby, a las wymaga kwaśnej. Żeby zatem doczekać się drewna dobrej jakości trzeba ów las wyciąć i obsadzić na nowo. I czekać na efekty następne 50 lat. Ale to prze-

cież nic nie znaczący szczegół z punktu widzenia Warszawy. „Światła” Europa widzi to inaczej: Polacy obsadzą, będą kupować naszą żywność, a lasów i tak u nich dostatek.

Rolnicy – pomóżcie państwu!

Zaciskanie pasa w związku z rosnącym deficytem budżetowym państwa polskiego to szukanie oszczędności kosztem nie tylko urzędów wojewódzkich, ale i centralnych. Wygwizdany przez rolników w Częstochowie Stanisław Kalemba, minister rolnictwa, „zaoszczędził” ponad 463 mln, z czego 365 mln stanowią pieniądze przeznaczone pierwotnie na dopłaty do kredytów preferencyjnych dla rolników, a 98 mln to przychody z tytułu sprzedaży i dzierżawy państwowych gruntów, większe od planowanych.

Chocholi taniec?

Tymczasem trwają dożynki, gdy to – jak napisał Janusz Wojciechowski: Kolega marszałek, kolega starosta Znow wieńców korowód przyjmują. A mnie się kojarzy ta fraza zbyt ostra: Wy wieńców nie dajcie tym panom. I jeszcze Wam powiem – pyskatać mam głębę – To fakt, że jest dobrze niektórym. Jest dobrze Pawlakom, Sawickim, Kalembom Jest dobrze Struzikom i Burym.

Woj.

NIE TAKA AFRYKA DZIKA

Nigdy nie sądziłam, że wyruszę do Afryki i będę mieszkać na drugim końcu świata... A jednak! – mówi z błyskiem w oku Agnieszka Lewtak, która w maju ubiegłego roku wraz z mężem przeniosła się do Bloemfontein, miasta w Republice Południowej Afryki

PODLASIE

Agnieszka pochodzi z Konstancyjowa, a jej mąż z Białej Podlaskiej. Po studiach oboje pracowali w Warszawie. – Mąż robił doktorat w Polskiej Akademii Nauk i kolejnym punktem w jego karierze miał być zagraniczny kontrakt. Od momentu ślubu pomysł przeprowadzki stopniowo w nas dojrzał, aż przyszedł czas, by wybrać kierunek. Miało to być ciekawe miejsce, gdzie poza Europą, która jest obecnie na wyciągnięcie ręki. Zależało nam, aby nasz cel otworzył nam wiele możliwości – na podróżowanie, poznawanie kultur, obyczajów, na przygodę. Takim sposobem padło na Bloemfontein – wspomina nasza rozmówczyni. Republika Południowej Afryki dzieli się na dziewięć prowincji, ponad 300-tysięczne Bloemfontein jest stolicą obszaru zwanego Wolnym Państwem. – Ośrodek jest spokojny, życie płynie tu wolniej. Potrzebowaliśmy odmiany po „szybkiej” Warszawie. Bloemfontein nazywane jest „miastem róż” ze względu na obfitość tych kwiatów oraz coroczny festiwal z różami w roli głównej. Angielski i tzw. afrikaans są jedynymi z głównych języków urzędowych, których w RPA jest aż jedenaście. Afrikaans jest językiem ojczystym południowoafrykańskich Kolorodów oraz białych Afrykanerów. Ci ostatni stanowią liczną grupę mieszkańców Bloemfontein – opowiada Agnieszka. Wielokulturowość Czarnego Łądu to jedna z pierwszych rzeczy, na które zwraca uwagę nasza przewodniczka. – Ludzie Basotho, na przykład, noszą koce nawet przy 35 stopniach ciepła. Afrykanerzy natomiast maszerują bosą w środku zimy, która tutaj przypada

na czerwiec. Niemniej jednak kultura afrykanerska, która dominuje w Bloemfontein, jest pod wieloma względami podobna do europejskiej. Pochodzenie etniczne można odnaleźć w pewnych detalach, takich jak nakrycia głowy. W wielu punktach RPA można natknąć się na specjalne pokazy wioski plemiennych, które odzwierciedlają tradycje domki, stroje, rytuały. Odgrywają rolę atrakcji turystycznej, ale również zachowują spuściznę poprzednich pokoleń – zauważa mieszkanka Bloemfontein. Ważnym elementem codziennego życia społeczności RPA jest grillowanie. – Ma to zapewne związek z ogniem, który kojarzy się z kulturą plemienną i koczowniczym trybem życia. Ogień zawsze jest tem sporkań towarzyskich. Ma to charakter rytuału, bo mija kilka godzin, zanim Afrykanerzy przystępują do konsumpcji smakołyków z grilla – podkreśla Agnieszka. Jako socjolożka z wykształcenia nasza rozmówczyni zaobserwowała zjawisko, które określiła mianem „african time”. – Podczas obsługi, czy to w sklepie, czy w urzędzie, mieszkańcy Czarnego Łądu pozwalają sobie na spory luz i dystans. Ja mogę być w trakcie załatwiania ważnej dla mnie sprawy, a urzędnik, ni stąd ni zowąd, ucina sobie pogawędkę z kolegą z pracy. Ekspedientka bez pośpiechu może powiedzieć, że nie wie, czy ma daną rzecz. Jednym słowem – kliencie, radź sobie sam. Co nie zmienia faktu, że od momentu przyjazdu spotykamy się z wielką serdecznością i ciepłym przyjęciem ze strony rodowitych mieszkańców. Ceniśmy zwłaszcza ich otwartość na dialog, są chętni do kontaktu i szczerzej pomocy. Widać, że te od-ruchy płyną prosto z ich serca. Szybko po-

czuliśmy się częścią ich wspólnoty – przekonuje nasza przewodniczka. Nowym doświadczeniem dla Europejczyków przybywających do Republiki Południowej Afryki z pewnością może okazać się klimat. – Słońce rozpieszca nas przez blisko 9 miesięcy w roku. Zima trwa tutaj kiedy w Polsce jest lato. Bywa, że temperatura sięga 40 stopni, ale upały nie męczą, bo jest tu bardzo sucho. Zimą dobową amplitudą jest spora, nocą temperatura pokazuje około zera, podczas gdy w ciągu dnia rzadko spada poniżej 20 stopni. Problemem jest brak centralnego ogrzewania w tutejszych domach. Ludzie dogrzewają się klimatyzacją. Generalnie domy raczej są nieprzystosowane do niskich temperatur – przyznaje Agnieszka, która od maja 2012 roku, a więc od momentu przyjazdu do RPA, prowadzi bloga „Agnesss in Africa” (<http://agnesssinafrica.blogspot.com/>), na którym w barwny sposób dzieli się swoimi spostrzeżeniami, nie tylko socjologicznymi. Znajdziemy tam wiele ciekawych fotografii z afrykańskimi krajobrazami, dzikimi zwierzętami i pięknym rękodziełem. – Chwilę przed wyjazdem, miałam obawy, jak się odnajdę w nowym miejscu, co ze sobą zrobić. Jedną z moich nowych pasji okazało się rękodzieło. Uczestniczę w zajęciach ze sztuki, na których niespodziewanie odkryłam talent do malowania. Kiedyś nie miałam na to czasu, zresztą nie wiedziałam nawet, że potrafię tworzyć takie cuda. – Wiele kobiet w RPA nie pracuje zawodowo, ale nie mają czasu na nudę. Są bardzo aktywne i twórcze, angażują się w wolontariat, akcje społeczne, są świetnymi organizatorkami. Te umiejętności przekładają się



Agnieszka Lewtak przyznaje że mieszkańcy Bloemfontein są bardzo otwarci, gościnni i szczerzy

na prowadzenie domu, gdzie rodzina zawsze jest najważniejsza – mówi blogerka. Strona „Agnesss in Africa” swój wyjątkowy charakter zawdzięcza również kolorowym zdjęciom. – Sporo podróżujemy, byliśmy w Lesotho, Mozambiku, niedługo wybieramy się do Namibii. Co prawda dzikie zwierzęta nie chodzą tutaj po ulicach miasta, ale poza nim już tak. Właściwie w momencie kiedy wysiadłam z samolotu i zobaczyłam otoczenie, wiedziałam, że jest tutaj inaczej, zupełnie inaczej niż gdziekolwiek indziej. Brak deszczu powoduje, że roślinność jest spalona słońcem, są tutaj busze, ale nie ma typowych lasów, takich jak w Polsce, przesiąkniętych wilgocią – opowiada Agnieszka. Przybyście z Polski chwałą jakoś dróg w RPA, wybór win, egzotyczną florę i faunę, ale dostrzegają również kilka minusów. – W oczy rzuca się rozwarstwienie społeczne. Poza tym oferty banków czy sieci komórkowych są jeszcze mocno okrojone. Brakuje mi dobrego pieczywa, bo owszem jest tutaj chleb tostowy, ale nie przypomina on prawdziwego smaku chleba – komentuje nasza rozmówczyni. Ile jeszcze czasu potrwa afrykańska przygoda Agnieszki? – Kontrakt mojego męża trwa dwa lata. Ale



Agnieszka Lewtak wraz z mężem od maja 2012 roku mieszka w Bloemfontein w Republice Południowej Afryki

zapewne zostaniemy tu chwilę dłużej, bo jest nam tu dobrze.

EWELINA BURDA

Radzyńska impreza z DJ Wiką

RADZYŃ PODLASKI

Stoi za konsolą, miksuje, włącza kolorowe światła, puszcza dym. Gra Lady Gagę, Madonnę, Shakirę, ale nie stroni od sentymentalnych wycieczek w muzyczną przeszłość. Ubrana jak nastolatka, z tąporem na włosach 74-letnia DJ Wika rozkręcała imprezę w radzyńskim klubie Caballero. – Didżejka została 14 lat temu, kiedy przeszłam na emeryturę. Wcześniej, przez całe życie byłam aktywna, pracując zawodowo i społecznie. Stanie za konsolą to przyjemna metoda spędzania wolnego czasu



– wyjaśnia Wirginia Szymt, która na co dzień gra w warszawskim klubie Bolek. Najstarsza didżejka w Polsce przyznaje, że bezczynne siedzenie w domu ją męczy. – Tak się złożyło, że moje dzieci i wnuki są już dorosłe. Nie chcę żyć ich życiem, tylko swoim. Jestem na tyle sprawna i samodzielna, że mogę pozwolić sobie na samo-realizację. Mam swoje ambicje, pasję i ciekawość świata – przekonuje 74-latką. Miksowania pani Wirginia uczyła się od doświadczonych didżejów, często podpatrując ich w warszawskich klubach. – Aby stać za konso-

letą, trzeba kochać muzykę i mieć chęci do nauki. Bo każda impreza to inni ludzie z różnymi upodobaniami. Dlatego nieustannie śledzę muzyczne trendy, tak aby zadowolić młodszych uczestników dyskotek. Natomiast dla seniorów puszczałam piosenki melodyjne, romantyczne, niekiedy biesiadne. Osobiście kocham muzykę elektroniczną i house – przyznaje nasza rozmówczyni. Na imprezach, które prowadzi pani Wirginia, jest czas i na zabawę i na rozmowę. – Zwłaszcza ludzie starsi potrzebują wyciszenia pomiędzy tańcami. Chcą mieć czas na wymianę słów, na łyk herbaty, na niewinny żarcik, na nową znajomość – opowiada. Zdąrza się, że w klubie Bolek na imprezach u DJ Wiki pojawiają się przedstawiciele różnych pokoleń. – Międzypokoleniowy most jest istotny, zwłaszcza że starość postrzegana jest jako wiek nieciekawych, zamkniętych pod dywan. Wspólna zabawa integruje, przy jednakowej muzyce tańczą



7 września DJ Wika wystąpiła w radzyńskim klubie Caballero. Towarzyszył jej DJ Kotyn

– młodzi i starsi. To pierwszy krok do poznania, do szacunku. Starość jest piękna, mądra, dojrzała – zaznacza 74-latką. Pani Wirginia żartuje, że w Polsce wciąż uchodzi za ewenement. – Jeżdżę sporo do różnych miejsc i za każdym razem wzbudzam „sensację”. A to moja codzienność. Lubię się przemieszczać, bywa to męczące, ale przyjemność poznawania ludzi i nowych zakątków wygrywa – podkreśla. Oprócz

muzyki didżejka udziela się społecznie, organizując m.in. turnusy dla emerytów. – Zorientowałam się że brakuje takich ofert dla seniorów, których nie zawsze stać na drogę wczasy. Dlatego podjęłam się zwzwanie i dzięki temu wyjeżdżamy nad morze za niecałe 700 złotych – mówi DJ Wika. Już niebawem Wirginia Szymt wystąpi w Białej Podlaskiej, bądźcie czujni!

EWELINA BURDA



JANUSZ SZEWCZAK
Główny ekonomista SKOK

Jest dobrze, kryzys, mimo że tomat do naszych drzwi, to już sobie poszedł. Teraz rząd PO-PSL wcielił plan „Polska po kryzysie”. Ponoć mamy wyraźną poprawę na rynku pracy, bo bezrobocie w sierpniu spadło z 13,1 do 13 proc. i widoczny jest wzrost optymizmu u polskich przedsiębiorców. Jakby zapomniano, że z końcem lata kończą się prace sezonowe w hotelarstwie i gastronomii, i już wkrótce wróci z tej dorywczej harówki blisko 400 tys. młodych, żądnych pracy absolwentów szkół ponadpodstawowych. Bezrobocie więc spokojnie ponownie posybuje w okolice 14,5-15 proc. z końcem roku. Tylko polityczno-partijna Rodzina na Swoim, a właściwie Rządowa Rodzina na Naszym ma się dobrze. Tylko córki ministrów znajdując pracę u kolegów ministrów bez trudu. Mamy już blisko 300 tys. osób bezrobotnych, ludzi młodych z wyższym wykształceniem, a już trwale bezrobotnych, bo w końcu lodów na deptaku nie da się sprzedawać w Polsce przez okrągły rok. Podobno to wyłącznie wina złego systemu

ZIELONA WYSPA CZY RUCHOME PIASKI

Rodzina na Swoim?

kształcenia w Polsce, zbyt proste, żeby było prawdziwe i wyczerpywało problem z polskim bezrobociem. Pracę może wkrótce stracić spora grupa osób z ponad 800 tys. zatrudnionych na umowy-zlecenia, bowiem rząd Premiera Donalda Tuska, który ma „tylko” 28 doradców wymyślił, by płacić składki ZUS od tego typu umów od podstawy 1600 zł, czyli płacy minimalnej. Wielu przedsiębiorców w tej sytuacji nie będzie chciało kontynuować tej formy zatrudnienia. Zwolnienie ok. 7 tys. nauczycieli i już wkrótce wielu tysięcy pracowników szpitali powiatowych mocno napompuje balon bezrobocia w Polsce. Bez zasadniczej zmiany koncepcji gospodarce bez polityki przemysłowej, repolonizacji majątku narodowego, w tym zwłaszcza banków, bez ponownego uprzemysłowienia naszego kraju i zakończenia ery zagranicznej kolonizacji Polski, może być tylko gorzej z pracą w naszym kraju – pracą, za którą pracownik otrzyma godziwe wynagrodzenie na europejskim poziomie. I to można osiągnąć, trzeba tylko, jak mawia radna PO ze Śląska, „przebrać traktować własny kraj jak łup wojenny, jak dziwkę”.



DARIUSZ STEFANIUK
Wiceprzewodniczący RM

Zbliża się jesień, kiedy to jednostki samorządowe robią przymiarki do budżetów na 2014 r. Jak zwykle – wszędzie potrzeb jest więcej niż pieniędzy. Zwykle nie zastanawiamy się nad tym, jakie są koszty wybudowania drogi osiedlowej, funkcjonowania komunikacji miejskiej czy przedszkola. Dlatego chciałem napisać o bardzo ciekawej inicjatywie miasta Gdańsk, z której urzędnicy miejscy w bardzo przystępny sposób pokazali, ile kosztuje podatków utrzymanie miasta. Przyznam szczerze, że jest to zrobione bardzo pomysłowo. Postawiono na czytelność i przejrzystość,

PROSTO Z MOSTU

Cennik miejski

nie ma tam żadnych tabelki i szczegółowo wyliczanych drobnym maczkiem inwestycji. Całość wydatków budżetowych podzielono na kategorie życia miasta: Mieszkalnictwo, Drogi i oświetlenie, Komunikacja miejska, Zieleni, Edukacja, Kultura i wiele innych. Np. 100 mb remontu chodnika to koszt 22 500 zł, a pomalowanie przejścia dla pieszych 216 zł. Mieszkańcy Gdańska dowiedzą się, że naprawa dziury w drodze to 140 zł za m², a oflagowanie miasta z okazji Święta Niepodległości – 4 175 zł. Nie zabrakło bardziej praktycznych informacji: postawienie latarni ulicznej – 8 500 zł czy utrzymanie dziecka w przedszkolu – 810 zł/m-c. Wiele osób zacieka informacją, że miasto Gdańsk dopłaca 1,15 zł do każdej złotówki wydanej na zakup biletu przez pasażera komunikacji miejskiej, a wymiana zbitej szyby

przystankowej to 185 zł (ile to szyb musimy wstawiać co roku z pieniędzy białskiego podatnika). Informacje podane na stronie projektu zaciekać każdego, bo dotyczą wszystkich sfer naszego życia. Dzięki temu mieszkańcy mogą być świadomymi obywatelami, dla których pieniądze publiczne tak samo jak ich prywatne staje się istotne, w końcu wszystko pochodzi z ich podatków. Takie zestawienie ma bardzo ważny aspekt edukacyjny. Każdy zrozumie, że w mieście nic nie spada z góry, wydatki to realne pieniądze, a władze miasta muszą podejmować decyzje dotyczące priorytetów w jakimi będą się kierować przy wydawaniu publicznych środków. Gdy doczekamy się tak wyedukowanych mieszkańców, kolejnym etapem powinno być przekazanie w ich ręce części środków budżetowych, ale o tym za tydzień.



ADAM ŚWIĆ
Radny Powiatu Radziszewo

Gimnazjaliści już więcej nie przeczytają „Pana Tadeusza”. Będzie lekturą tylko w szkołach ponadgimnazjalnych. Za jakiś czas młodzi ludzie w wieku 15, 16 lat nie będą nawet wiedzieli, skąd pochodzi cytat „Litwo! Ojczyzno moja!”. To nie jest zwykła książka, lecz jedno z tych dzieł, które od pokoleń kształtują świadomość Polaka. O „Panu Tadeuszu” nie mogą pisać bez emocji. Dla mnie to po prostu Najważniejsza Książka. Wracam do niej średnio raz w roku. Pierwsza lektura – w ósmej klasie

NA ZDROWY ROZUM

„Ten tylko się dowie, kto cię stracił..”

ówczesnej podstawówki – pewnie mnie trochę nudziła, ale była ważna i potrzebna. Powrót do poematu Mickiewicza w liceum powoli otwierał mi oczy na jego piękno i potęgę. Trzeci raz to studia polonistyczne – i znów inny poziom wiedzy i odbioru dzieła. I tak do dziś. Tak, wiem jak wygląda szkolna praktyka i poziom czytelnictwa wśród młodzieży, bo pracowałem kiedyś w szkole. Ale rezygnowanie z „Pana Tadeusza” w gimnazjum to albo głupota, albo sabotaż. Innego wyjścia nie ma.



WOJCIECH ŁOCHEŃSKI
Historyk z Katolickiego LO

Niewielu wie, iż Wojsko Polskie w przeddzień II wojny światowej stanowiło piątą siłę lądową świata. Większe były armie: niemiecka, sowiecka, francuska, japońska, z których dwie pierwsze zatakowały nasz kraj we wrześniu 1939 roku. W czasach PRL pokazywano II Rzeczpospolitą jako państwo zacocone i z góry skazane na przegraną. Najbardziej znamienym przykładem tego jest film „Lotna” Andrzeja Wajdy, w którym polski kawalerzysta atakuje szablą łufę czołgu. Obraz ten był w rzeczywistości inny. Kampania wrześniowa nie była pasmem tawnych zwycięstw Niemców. Oni sami przyznają w pamiętnikach, że była najcięższa, w której brali udział, aż do 1942 roku, do Stalingradu. Gdzie walczyli „nasze jednostki”, sformowane na Podlasiu we wrześniu 1939 roku? II Rzeczpospolita była podzielona na

OKIEM HISTORYKA

Wrzesień 1939

10 okręgów wojskowych DOK (Dowództwo Okręgu Korpusu). Podział ten nie pokrywał się z podziałem administracyjnym. Nasze obecne powiaty wchodziły w skład IX DOK z siedzibą w Brześciu. Na naszym terenie stacjonowały 9 DP (dywizja piechoty): 22 pułk piechoty w Siedlcach, 34 pp w Białej Podlaskiej, 35 pp w Brześciu i 9 pal (pułk artylerii lekkiej) w Białej i Siedlcach, oraz 9 pac (pułk artylerii ciężkiej) we Włodawie. Część poborowych z naszego terenu służyła w 30 DP (82 pp i 30 pal Brześć i pułki 83, 84 w miastach Polesia. Podczas kryzysu w marcu 1939 roku (sprawa Czechosłowacji) okręg IX jako pierwszy został zmobilizowany. Jednostki z naszego regionu odpłynęły na linię przyszłego frontu. 9 dywizja na Pomorze bronić „Korytarza”, a 30 dywizja do Armii „Łódź” bronić obszaru nad Wartą i Widawą. Obie dywizje odznały się znacznym męstwem. 9 Dywizja rozbita została w Borach Tucholskich przez korpus pancerny Guderiana – jako pierwsza zderzyła się z nową koncepcją wojny błyskawicznej. Część oddziałów tej formacji

przedartła się i weszła w skład 27 DP, z którą wzięła udział w bitwie nad Bzurą. 30 DP po walkach na linii Warty wycofała się do Modlina, gdzie stanowią trzon wojsk broniących twierdzy. Na miejscu zluzowanym przez zmobilizowane jednostki tworzone bataliony marszowe, które pierwotnie miały uzupełniać siły na froncie, jednak zmieniająca się sytuacja militarna spowodowała, że walczyły oddzielnie. Część tych oddziałów w początkowej fazie walczyła w ramach SGO „Polesie” w obronie twierdzy brzeskiej. Później wycofały się przez Terespol i Kodeń na południe. W ramach mobilizacji garnizonu Podlasia stanowiły miejsce formowania dywizji rezerwowych. Na naszym terenie sformowano 39 DP, która w składzie Armii „Lublin” broniła linii środkowej Wisły, a później stanowią trzon wojsk walczących na wschodniej Lubelszczyźnie w bitwie pod Tomaszowem Lubelskim. Szwadrony marszowe kawalerii dotoczyły do Brygady Kawalerii płk. Zakrzewskiego i wzięły udział w bitwie pod Tomaszowem.

Niezwykła przyjaźń rowerowa

PARCZEW

Członkowie Parczewskiej Grupy Rowerowej zwiedzili już na jednoślazach Białoruś, Ukrainę i Litwę. Teraz przyszła kolej na Węgry. 16 sierpnia br. piętnaście osób wyruszyło autokarem z Parczewa do Budapesztu, by tam rozpocząć dziewięciodniową wyprawę po Węgrzech. Zaprzyjżniony polski ksiądz Maciej przez pięć dni oprowadzał i przybliżał historię najważniejszych zabytków węgierskiej stolicy. 20 sierpnia członkowie PGR uczestniczyli w przepięknej uroczystości, jaką jest wspomnienie Świętego Stefana, pierwszego króla i patrona Węgier. Uro-

czystej procesji, w której niesiono relikwie świętego, zwane Świętą Prawicą, przewodził prymas Węgier Péter Erdő. Pobyt w Budapeszcie był też okazją do zwiedzenia Góry Gellerta i niezwykłej kaplicy w skale. Po czterech dniach spędzonych w węgierskiej stolicy nasi cykliści pokonali 125 kilometrów, by rozpocząć dalszą część podróży – objazd Balatonu – największego węgierskiego jeziora. Ilość ścieżek rowerowych na Węgrzech – jak relacjonują uczestnicy rajdu – robi wrażenie, a kultura jazdy kierujących jest na bardzo wysokim poziomie. Parczewscy cykliści wspominają ogromną sympatię, jaką Węgrzy darzą

Polaków. Znają historię Polaków, Poznanski Czerwiec 1956 roku i przysłowie „Polak Węgier – dwa bratanki”. Na każdym kroku byliśmy wręcz owacyjnie witani. Wszyscy, którzy zobaczyli na naszych rowerach polskie flagi pozdrawiali nas i machali. Starsi ludzie niejednokrotnie wrzucali się na nasz widok – wspominali państwo Wiesława i Mirosław Jarczyk, organizatorzy rajdu. Przez kolejne dni wyprawy członkowie PGR poznawali bogactwo Węgier. W sumie cykliści przejechali rowerami po węgierskiej ziemi ponad 500 kilometrów. Odwiedzili winnice w regionie Balatonboglár, opactwo Benedyktynów na Półwyspie Tihany, Pałac Fe-



stetów w Keszthely, a także gorące źródła w Buzsák i wiele innych ciekawych, godnych polecenia miejsc. Członkowie Parczewskiej Grupy Rowerowej serdecz-

nie dziękują burmistrzowi Pawłowi Kędrackiemu za udostępnienie busa do transportu rowerów i bagaży.

ILONA GABRYLEWICZ

AGD/RTV

OSUSZACZ powietrza FRAL Dry Digit 2020, mało używany, cena do uzgod., Tel. 83 341 10 81

BOJLER elektryczny, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

MONITOR, głośniki do kina domowego, 60 VAT, stan bdb, 100 zł, Miedzyrzec Podl., Tel. 886 064 819

ZAMRAŻARKA, 300 zł, Chotyłów ul. Zaleska 33, Tel. 662 818 589

ŁODÓWKA, 200 zł, Chotyłów ul. Zaleska 33, Tel. 662 818 589

ZAMRAŻARKA skrzyniowa, 25 L, Zanussi, stan bdb, 500 zł, BP, Tel. 697 389 859

PRALKA automatyczna, Sandy, poj. 5 kg, wielofunkcyjna, stan bdb, cena do uzgod., Tel. 83 342 46 76

DEKODER TV ziemnej, Ariva T6 50i, nowy+ gwarancja, 118 zł, BP, Tel. 668 138 654

NOWE telefony komórkowe w salonie do wyboru, różne firmy, Parczew Tel. 604 858 729

TELEWIZOR, marki Philips tanio, 21 cali, Miedzyrzec Podl. Tel. 793 380 822

PRALKA Indesit, stan bdb, 350 zł, Tel. 603 841 167

XERO-KOPIARKA, Panasonic, mała, podręczna, tanio, BP, Tel. 789 250 043

ZAMRAŻARKA, stan db, 3-szuffadłowa, tanio, Tel. 789 250 043

BOOMBOX Sony, stan bdb, 100% sprawny, 150 zł, BP, Tel. 505 385 950

KOMPUTER stacjonarny, procesor, Athlon 1200, Geforce 2 GTS, monitor 19 cali, klawiatura ergonomizująca, 300 zł, Miedzyrzec Podl., Tel. 694 435 922

KOMPUTER, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

TELEWIZOR/MONITOR LCD, stan bardzo dobry, cena 220 zł do uzg. Tel. 881 658 425

ŁODÓWKA, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

ZAMRAŻARKA, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

PRALKA, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

ROBOT kuchenny wieloczynnościowy z dodatkową szatkownicą typu Zalmer, 160 zł, BP, Tel. 600 429 819

SPRZĘT muzyczny, kolumny Hand – Box, końcówka mocy, statyw, pod klawisze, Efekt-Behringer, Tel. 789 427 310

MIKROFALÓWKA, kolor srebrny, Tel. 789 427 310

ZEPSUTY sprzęt ADG, RTV, przyjmę nieodpłatnie, Tel. 513 339 241

CB Radio kupię z AM – FM modulacją i anteną bazową 5-8 fal, cena do uzgod. Parczew i okolice, Tel. 881 658 425

TUNER telewizyjny cyfrowej nazimnej HD-303, 80 zł, Rudno, Tel. 516 225 067

LAMPKA do komputera, poziomo-obrotowa, biała, z możliwością regulacji naświetlenia, szwedzka, Ikea, nowa, możliwość wysłania, 20 zł., Tel. 791 919 914

BUDOWLANE/ELEKTRO

OKNA PCV, nowe, 81cm szer. x 133-370zł, 105x164 – 330 zł, 84cmx160-270 zł, Tel. 791 510 087

OKNA nowe do nasświetlenia, 84cmx175 kuloodporne – 420 zł, złoty dąb 83x204 – 420zł, Tel. 791 510 087

OKNO balkonowe PCV, drzwi nowe, złoty dąb, 82x217 – 420 zł, białe 85x230 – 420 zł, Tel. 791 510 087

PIEC Eco, CO, 25kw mocy, stalowy, po 3 sezonach grzania, duża gardziel, 1,25 tys., Tel. 791 510 087

SPAWARKA transformatorowa, oryginalny Bester, polski, na miedzi, pomarańczowa, 2,5-3mm elektroda, stan bdb, 470 zł, Tel. 791 510 087

ELEKTROWCIĄG suwnicowy, białoruski, balkancar z sterowaniem, 5T udźwigu, kompletny, sprawny 3,1 tys., Tel. 791 510 087

PRASA śrubowa, 15T nacisku, 1,25 tys., rozpierek hydrauliczne, samochodowe 260 zł, piła ramowa do metalu 75 0 zł, Tel. 791 510 087

SZLIFIERKA słupowa, przysięcienna nerkowa, kolanówka, do granitu, marmuru, 2 silniki do podnoszenia, szlifierka, mało używana, 1,65 tys., Tel. 791 510 087

WYWROTNICA acetylenowa, nowa, koszykowa nie używana 210 zł, silowniki różne, używane, Tel. 791 510 087

PRZECINARKA, piła poprzeczna fabryczna, polska do drewna, półautomat, ramię wyjeżdża, 1,5mb, mało używana 12,7 tys., Tel. 791 510 087

WYRZYNARKA pionowa stoiska na brzeszczoty, stabilna, energooszczędna, bezawaryjna, możliwość wyrzynania

skomplikowanych wzorów, 2,35 tys., Tel. 791 510 087

WEZEŁ betoniarski pionowy z koszem, wciągarka zasypowa, instalacja wodna – elektryczna, 400l, energooszczędny, bezawaryjny, Tel. 791 510 087

BETONIARKA łańcuchowa na kołach 400l, polska, stan bdb, 3,7 tys., Tel. 791 510 087

WYCIĄG trocin, polski, duży, Cyklon III, 1990r., z silosem na wióry, instalacja odpływu, solidny, gruba blacha, 16,7tys., Tel. 791 510 087

POMPA do podawania betonu, na wysokości Zuni-z, polska, nowa, nie używana, na kołach, 7,7tys., Tel. 791 510 087

ZESTAW okienny 2 szyby z argonem, różne wymiary, Terespol, Tel. 509 392 086

KUPIĘ słupki dębowe, do ogrodzenia, di 2,2 mb, Juszczat, Tel. 83 341 82 34

BETONIARKĘ sprzedam, 150l, siła, 1 tys., Tel. 728 954 304

WANNE sprzedam, dużą, blaszaną, 100 zł, Tel. 665 484 955

ODDAM gruz z ziemią za darmo, BP, Tel. 505 230 547

OKNO sprzedam, kompletne z demontażu „WOLOMIN”, wysokość 145 cm, długość 207 cm, stan bdb, Parapet okienny, zewnętrzny gratis, Radzyń Podlaski, Tel. 696 664 803

PANELE Sajding, zewnętrzne, wata mineralna, na ocieplenie, 10 z l, m2, Parczew, Tel. 604 858 729

BELKI metalowe na wiatę, po 100 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

PLYTKI granitowe, 50x50, 150m2, Parczew, Tel. 604 858 729

KAMIEŃ na oczko wodne, plot, fundamenty, 250 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

ODDAM bezpłatnie 1500 szt., betonowych płytek dachowych o wymiarach 38x22x1.5cm, BP, Tel. 692 400 759

DESKI całówki, murłaty, 14x14, BP, Tel. 723 456 510

HEBLARKO – pilarka, fabrycznie nowa, o wym. 25x80, 60x40, 800 zł, Tel. 698 425 360

PIEC do c.o., 500zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

KRAJZĘGA, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

OKNO PCV, 81cm szer. X133cm, nowe, 370 zł, Tel. 791 510 087

OKNO PCV, 3 letnie, 370szer. x 164cm, 430 zł, Tel. 791 510 087

OKNO PCV, 3 letnie, 84szer. x 160cm, 270 zł, Tel. 791 510 087

OKNA do nasświetlenia, nowe, 8hcmx 175, kompletne, białe, 420 zł, Tel. 791 510 087

OKNA 83x204, złoty dąb, 420 zł, Tel. 791 510 087

OKNO 103x 183 złoty dąb, dzielone na pół, 420 zł, Tel. 791 510 087

DRZWI PCV, nowe, białe w foli, 85cmx230, 2 szt., 420 zł/szt., Tel. 791 510 087

DRZWI PCV, złoty dąb, 82x217, 1 szt., 420 zł, Tel. 791 510 087

DRZWI PCV, białe 70 cmx252, 1 szt., 420 zł/szt., Tel. 791 510 087

PIEC CO ECO, 25 kw mocy, 250m2 grzania, stalowy, po 3 sezonach grzania, stan bdb, duża gardziel, spala wszystko, 1,25 tys., Tel. 791 510 087

WYCIĄG trocin, polski, duży, Cyklon III, 1990r., z silosem na wióry i instalacja odpływu na 22 stanowiskach maszyn do dużej stolarni, solidny, gruba blacha, 16,7 tys., Tel. 791 510 087

WEZEŁ betoniarski, bułgarski, pionowy z koszem z wciągarką elektryczną instalacją wodną, 400l pojemności, możliwość cięcia na kołach, 5,7 tys., Tel. 791 510 087

BETONIARKA 400l, łańcuchowa, na kołach, polska, bez klosza, stan bdb, 3,7 tys., Tel. 791 510 087

AGREGAT do podawania zapraw betoniarskich, na wysokości Zuni – 2 nowy, polski, fabryczny, 7,7 tys., Tel. 791 510 087

RUSZTOWANIA plettac, bauman, przejezdne, warszawskie, klinowe-choinkowe, koźły budowlane ,drabiny , sprzedaz, Tel. (83) 377-81-05 www.mekbud.pl

BALE suche, dębowe, grubość 8 cm, szerokość do 0,5m, w ilości około 1,5m3, cena do uzgod., Radzyń Podl, Tel. 83 352 21 76

KLIMATYZATOR nowy, stojący m2 i ścienny, 1,5 tys., Radzyń Podlaski, Tel. 517 141 340

NAGRZEWNICA 200, d.c.o., nowa, 2,5 tys., Radzyń Podlaski, Tel. 517 141 340

WENTYLATOR do kurmika o średnicy, 100 cm, silnik 380 V, 1 tys., Radzyń Podl., Tel. 517 141 340

GRZEJNIKI żeliwne i albuminowe + montaż, Radzyń

Podlaski, Tel. 517 141 340

PIEC gazowy, Celik nowy, Radzyń Podlaski, Tel. 517 141 340

IMADŁO do rur elektryczne i ręczne, gwint samo – róbka Ø 50, 500 zł, Radzyń Podlaski, Tel. 517 141 340

HYDRAULICZNE artykuły, od A do Z, wyprzedaż po niskich cenach, od 1 zł, Radzyń Podlaski, Tel. 517 141 340, 517 141 335

SPAWARKĘ kupię, wirową lub transformatorową, stan obojętny, Radcze, Tel. 518 590 950

NOWE okna drewniane, dubeltowe, 13-95 z 1-3 ceny sklepowej, BP, Tel. 510 213 127, 512 211 541

WC na budowę, drewniane, 300 zł, transport własny, 300 zł, Tel. 881 658 425

RUSZTOWANIA używane, elewacyjne, sprzedam lub wynajmę, system plettac, duża ilość Tel. 795 400 522

SŁUP elektryczny, betonowy 8mb, 50 zł, Tel. 791 919 914

SPRZEDAŻ rusztowań plettac, bauman, przejezdne, warszawskie, klinowe-choinkowe, koźły budowlane ,drabiny , Tel. (83) 377-81-05 www.mekbud.pl

OKNA dachowe, drewniane, dwuletnie, dobrej firmy, w stanie idealnym, kompletne z fartuchami, wyprzedaż, okazja, 2 szt., 350 zł/szt., Tel. 693 286 866

KSIĄŻKI/PŁYTY/GRY

21 tomów, kolekcja PWN, biografie sławnych ludzi, 315 zł, Miedzyrzec Podl., Tel. 83 311 91 78

PŁYTY winylowe 15 szt., 100 zł, Rudno, Tel. 516 225 067

MEBLE

REGAŁ, segment, pokojowy z litego dębu rustykalnego, 2mbx190cm, Tel. 791 510 087

STÓŁ pokojowy lity balik, 6 cm, 12 osobowy, łączony tyblami, ciemny brąz, b.ladny, solidny, rozbierny, 125 zł, Tel. 971 510 087

STÓŁ pokojowy lity jesion, 6-kątny, 12-14 osobowy, b.ladny, solidny, 1,65 tys., Tel. 971 510 087

SEGMENT, ścianka meblowa oszklona, 40 zł, BP, Tel. 83 343 40 18

ŁÓŻECZKO dzieciinne, 40 zł, BP, Tel. 83 343 40 18

STÓŁ wysoki połysk, rozkładany, brąz, 100 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

LUSTRO do przedpokoju, rama brąz, Roz.130-70cm, 50 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

ZESTAW wypoczynkowy, skóra, naturalna, 2 fotele, kanapa rozkładana, podnózek, kremowe, 350 zł, Janów Podl, Tel. 511 467 565

ŁAWA prostokątna z litego dębu gruba, masywna, z pięknie rzeźbionymi nogami i półką, jak nowa, 280 zł, Tel. 791 919 914

ŻYRANDOLE mosiężne z wstawkami z toczzonego dębu, w różnych stylach, trzy sztuki, 120 zł – szt., Tel. 791 919 914

KOMODA z litego ciemnego dębu, w stylu antycznym, w bardzo dobrym stanie, bez śladów używalności, 700 zł, Tel. 791 919 914

KOJEC dla dziecka-kwadratowy, Horn Berber, 130 zł, Tel. 600 707 409

STARE meble, kufer, krzesło, 200 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

MEBLE wypoczynkowe, skórzane, 500 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

DWA komplety foteli, stan bdb i db, 210 zł, BP, Tel. 505 385 950

REGAŁ, segment pokojowy z litego dębu, rustykalnego, 2mbx190cm, b. ładny, elementy kute ozdobne, barek, witrażna, szafka, stan bdb, 1,65 tys., Tel. 791 510 087

STÓŁ z masywu, lity balik, 6cm, na 12 osób, łączony na tyble, bez gwóźdź ciemny brąz, b. ładny, stabilny, szybko rozbierny, Tel. 791 510 087

STÓŁ pokojowy z litego jesionu, balik naturalny jesion, 6-kątny, na 10 osób, b. ładny, stabilny, 1,85 tys., Tel. 791 510 087

STOLIKI barowe, wysokie z oparciem, wiklinowe, obrotowe, na łóżyskach, tapicerowane, B. ładne, 210 zł/szt., Tel. 791 510 087

STOLKI barowe, wysokie z litej sosny, kolor naturalny, z oparciem, tapicerowane, stan bdb, ładne, 165 zł/szt., Tel. 791 510 087

LUSTRO do przedpokoju, rama kolor czekoladowy, wym. 130-60cm, 50 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

KRZESŁA, drewniane, brązowe, obicie, brąz – rudy –

beż, 4 szt., 300 zł, Tel. 83 343 85 81

ŁAWA, drewno, kolor olcha, 110x60cm, 100zł, BP, Tel. 609 806 749

BRAMKA na schody, dębowa, składana, 100 zł, BP, Tel. 609 806 749

WERSALKA, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

KANAPA, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

FOTELE bujane, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

PÓŁKO-TAPCZAN nowy, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

FOTEL skórzany kolor fiolet, rozkładany na pilot, Radzyń Podl., Tel. 517 141 340, 517 141 335

KINKIET mosiężny, na jedną żarówkę, w pięknym stylu, wzór religijny, 40 zł, Tel. 791 919 914

ŚWIECZNIK na ścianę, mosiężny, na dwie świece, o ładnym wzorze, styl barokowy, 50 zł, Tel. 791 919 914

LAMPKA mosiężna, na ramieniu obrotowym, mocowana do ściany, z abażurami skórzany, w ładnej wersji, 70 zł, Tel. 791 919 914

ŚWIECZNIK na ścianę, na trzy świece, o bardzo ładnym odlewie, wzór sakralny, cena 65 zł, Tel. 791 919 914

LAMPKA na nodze stojąca, na ławę lub biurko, ładny model, 35 zł, Tel. 791 919 914

ŁAWA olchowa, prostokątna, nowa, duża, z litego drewna, bardzo ładna, wyprzedaż, okazja, 150 zł., Tel. 791 919 914

ŁAWA sześciokątna z półką, dębowa, z litego drewna, stan idealny, 180 zł, Tel. 791 919 914

REGAŁ-ŚCIANKA dębowa z barkiem i oszkloną witrażną podświetlaną, szer. 2,5 m, z litego dębu, stan idealny, wyprzedaż okazja, 700 zł., Tel. 791 919 914

KRZESŁA dębowe z siedziskiem na sprężynach, obite welurem w bardzo dobrym stanie, 4 szt., 320 zł., Tel. 791 919 914

BIBLIOTEKAZKA na książki, płyty cd, kasety, nowa, kolor olchy, niemiecka, wyprzedaż, 160 zł., Tel. 693 286 866

TOALETKA pod lustro, do przedpokoju, podświetlana, jasna z czterema szufladkami, w bardzo ładnym stanie, okazja, wyprzedaż, 200 zł., Tel. 693 286 866.

SZAFKA RTV, z trzema półkami, w kolorze olchy, drzewiczki szklane, giete, nowa, 160 zł, Tel. 791 919 914

LAMPKA nocna, wysoka, ze stolikiem i półką, abażur z frędzlami, nogi toczone, kolor mahoni, 70 zł, Tel. 791 919 914

MOTORYZACJA KUPIĘ

PRZYCZEPKA bagażowa lub kampingowa, Tel. 604 858 729

KUPIĘ auto, powypadkowe, nowsze, jak i starsze, Tel. 697 616 418

MOTORYZACJA SPRZEDAM

CHWYTAK hydrauliczny duży, ok. 300kg, do materiałów syplikich, kompletny, do koparki, cyklopu, 3100 zł, Tel. 791 510 087

MINI ładowarka „Babeat”, 1990r., bez silnika, był 3 cylindrowy „Dajcz”, kompletna, pompy, przewody, elektryka, żyłka, 7,7 tys., Tel. 791 510 087

CZEŚCI do Audi B-4, Renault, Laguna, VW Golf II, Peugeot 306, Fiat Un o, od A-Z, Tel. 791 510 087

CZEŚCI do Ford Probe, Opel Omega A, Kadet, Mazda 626, 1987-92, Daihatsu, Szarade, 1985093, Ford Eskord, Tel. 791 510 087

SILNIK do VW Golf II, 1,3E, 133000km z Niemiec, nie pracował na gazie, 500 zł, Tel. 791 510 087

SILNIKI do Daihatsu, Sharade 1.0 disel, 157 000 km, 1993r, 3,5l/km, kompletny, pasuje do maszyn budowlanych, 850 zł, Tel. 791 510 087

SILNIKI do Bus, kaczk, 2,4, 168000, 850 zł, posiadam, wszystkie części do tych modeli Tel. 791 510 087

SILNIKI do Fiat Un o, 1.0E, 1998r z Niemiec, 88000km, nie pracował na gazie, 500 zł, Tel. 791 510 087

SILNIKI Peugeotta 306, 1.6E, 1996r, z Niemiec po 92000km, nie pracował na gazie, 500 zł, Tel. 791 510 087

SILNIKI Peugeotta 306, 1.6E, 1996r, z Niemiec po 92000km, nie pracował na gazie, 500 zł, Tel. 791 510 087

SKRZYPIA ładowana, polski z Mercedes, 207, kaczk, kompletna z bortami, błotnikami, na koło 3,80mbx2,10, stan bdb, 750 zł, Tel. 791 510 087

UDŹWIG łańcuchowy z Mercedes, 1,5T do wyciągania silników warsztatowych, 360 zł, lebiodo do naciągania, linowa, 320 zł, Tel. 791 510 087

RAMA samochodu ciężarowego, 1 tys., Terespol, Tel. 509 392 086

OŚ do przyrępy z kołami 315/80, R.22.5, 1 tys., bezdętkowe, 1 tys., Terespol, Tel. 509 392 086

SKUTER nowy, koła 12-tki, BP, Tel. 508 948 497

DYWANIK – podłogi Poloneza Caro i do Fiata Uno, nowe, tani, Tel. 507 193 966

WAŁ napędowy, krótki, Star 200 lub 1142, 150 zł, Terespol, Tel. 509 392 086

WAŁ napędowy, długi, Star 1142, 250 zł, Terespol, Tel. 509 392 086

HUNDAY Accent, wszystkie części, benzyna, Terespol, Tel. 509 392 086

POMPA wody, Star 200, 150 zł, Terespol, Tel. 509 392 086

POMPA wspomagania kierownicy Star 200, 200 zł, Terespol, Tel. 509 392 086

ZACZEP do holowania przyczep samozatraskowy, Star 200, 400 zł, Terespol, Tel. 509 392 086

PRZEKŁADNIA kierownicza z wspomaganiem, Star 200, 400 zł, Terespol, Tel. 509 392 086

PASSAT B3, części wszystkie, Terespol, Tel. 509 392 086

RAMA Star 1142, 1 tys., Terespol, Tel. 509 392 086

OŚ do naczepp z kołami 315/80, R.22.5, 1 tys., Terespol, Tel. 509 392 086

BŁOTNIK, przód, Audi, A6C4, oryginalny, 330 zł, Horbów kol. 330 zł, Tel. 504 101 869

4 opony zimowe, 185/60, R14, 100 zł, BP, Tel. 668 415 720

APARATURA tył, prawy, Ford Mondeo, 1997r, Hedzbe, 45 zł, BP, Tel. 516 426 595

VOLVO V40 1,9TDI, 90km, 1998, kombi, zamiana na mniejszy, bez gazu, 6,5 tys., BP, Tel. 531 079 954

OPEL Frontera, gaz 1-roczny, napęd, sprawny, plandeka, elektryka, hak, orurowane, prog, skóra, Alu-felgi, 17,7 tys., BP, Tel. 608 187 885

KPL. Kół do Mercedes, 124, 210 zł, BP, Tel. 608 187 885

OŚ na przyczepkę, tylna, z teleskopami i kołami, 300 zł, BP, Tel. 83 343 39 12

ALU-FELGI z oponami , letnimi, stan bdb, 185x70 R-13x2 – Debica Passo, 165x70 R-13x2 – Matador+ zapas, 800 zł, BP, Tel. 503 172 703

KOŁA zimowe, 175x65x14, Uniroyal, Peugeot – ford – Citroen, 200 zł, BP, Tel. 605 319 500

OPEL Corsa, 1,0 City, 99r., 2 tys., BP, Tel. 607 911 795

OPEL Astra II, 2003, 1,4 B+G, stan db, klima, 8,5 tys., Miedzyrzec Podl, Tel. 507 658 268

CZEŚCI do mercedesów, 123, 124, 126, wszystkie od najdrobniejszych do silników włącznie, Tel. 791 510 087

CZEŚCI do Mercedesów Busy, 207 208 310, roczniki 1977 – 1 995 wszystkie od najdrobniejszych do silników włącznie, Tel. 791 510 087

CZEŚCI do Adui B-4, Reno Laguna, VW Golf II, Peugeot 306, Fiat Uno, Ford Probe, Opel Omega, Tel. 791 510 087

SILNIK do VW Golf II, 1,3E, poprze biegu 13,3tys., z Niemiec, na gazie 500 zł, oraz wszystkie części do 1 zł, Tel. 791 510 087

SILNIK do Daihatsu Sharade, 1.0, diesel, 15,7 tys., z Niemiec 1993r, b. oszczędny, 3,5l/100km, mały pasuje do różnych maszyn w budownictwie, 1,25 tys., Tel. 791 510 087

SILNIK do Mazda 626, diesel, 2.0, 1992r, 168 tys., km z Niemiec 850 zł i wszystkie inne części do tego modelu, Tel. 791 510 087

SILNIK Mercedes Bus 207, 2,4, diesel, 1988r, kompletny z Niemiec, po 214 tys. Km, 11,25 tys., Tel. 791 510 087

SILNIK do Fiat Uno 1.0E, 1998r, z Niemiec po 88 tys. nie pracował na gazie, 750 zł i inne części, Tel. 791 510 087

SILNIK do Ford Probe 2.0E, 1999r, z Niemiec po 34 tys. mil, kompletny, nie pracował na gazie, 570 zł i inne części, Tel. 791 510 087

SILNIK do Peugeotta 306, 1.6E, 1996r, z Niemiec, po 92 tys. km, z Niemiec, kompletny, nie pracował na gazie, 500 zł, i inne części, Tel. 791 510 087

VOLVO 440, 1995r, 2,5tys., Tel. 513 548 644

POLONEZ 2000r, 3 tys., Tel. 513 548 644

VW Golf 1,9 TDI w całości lub na części, 96, 1,6 tys., BP, Tel. 505 807 971

CZEŚCI Audi B-3, Bp, Tel. 505 807 971

NISSAN Primera 2001r, 1,6B, klimatyzacja, 11 tys., BP, Tel. 504 578 976

OPEL Astra 1996r, 1,4B, sedan, 3,5tys., BP, Tel. 503 701 193

WV Passat 92 B+G, 2,5tys., BP, Tel. 505 807 971

VW Jetta 90r, 1,6D, 2 lata w kraju, 1,7tys., BP, Tel. 505 807 971

VW Golf, 1,8, B, 92, 2,2tys., BP, Tel. 505 807 971

CITROEN C5, 16, MDI, sedan, 2008r, przebieg 75tys. km, 30tys., BP, Tel. 507 147 400

AUDI A4 1,9 TDI, 130km, 2002, czarny, kombi, możliwość zamiany, BP, Tel. 691 019 913

PRZYCZEPA – laweta do remontu, zarejestrowana, 2 tys., BP, Tel. 602 571 846

OPEL Vectra, 1,6 B, 1993, 1,5 tys., Tel. 602 571 846

VW Golf I diesel, 1,5 tys., 1,5 tys., BP, Tel. 602 571 846

NISSAN Primera 1,6 LX, 1992r, B, szary metalik, sprawny, przebieg, 205tys. km, 1,8 tys., Tel. 503 467 922

OPONY letnie 205-55-16 Michelin Pilot Primacy, 80 zł, BP, Tel. 501 231 361

CZĘŚCI do Cinquecento, koła zimowe, skrzynia biegów, drzwi lewe, pokrywy, bagażnika, od 50 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

DO spychacza DT – 75, głowica, tłoki, pierścienie, 250 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

DO spychacza DT – 75, głowica, tłoki, pierścienie, 500 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

KOŁO tylnie do ciągnika Zator K-25, 500 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

KOŁA do przyczepy D-44, rozm. 750x20, 250tys – szt, Branica Radz., Tel. 510 688 846

CZĘŚCI do Fiata Sienna 99, 1,4 B, seden, BP, Tel. 505 807 971

CZĘŚCI do VW Golf III, 1,9 TDI, 96, srebrny, lub w całości, 1,5tys., BP, Tel. 505 807 971

CZĘŚCI do VW Passat, B-3, 92, BP, Tel. 505 807 971

CZĘŚCI do Audi B-4, 95, BP, Tel. 505 807 971

CZĘŚCI do Audi B-4, 95, BP, Tel. 505 807 971

VW Golf III, 1,8 B, 92, czarny, 2,2tys., BP, Tel. 505 807 971

SILNIK 1,7 D, Mazda, Toyota, gwarancja 96, 600 zł, BP, Tel. 505 807 971

RENAULT 19, 1,7 srebrny, automat, 92, 1,5 tys., BP, Tel. 505 807 971

CZĘŚCI Peugeot 406, 99, BP, Tel. 505 807 971

FORD Transit, 2,5, TD, 94, na części lub w całości, BP, Tel. 505 807 971

SILNIK do spychacza DT-75, 1 tys., Wołyń, Tel. 668 401 215

JELCZ 3W, 317, na części lub w całości, Wołyń, Tel. 668 401 215

AUDI Quattro 200-4x4 na części, od 20 zł Wołyń, Tel. 668 401 215

KOŁO do przyczep D-44, 250 zł, Branica Radz., Tel. 510 688 846

CINQUECENTO 700, B+G, hak, 1996, czerwony, 1 tys., części zamienne, cena do uzg., Branica Radz., Tel. 510 688 846

CZĘŚCI do Renault Laguna, Megan, 19, Espace II, Wolwo 440, 460, Citroen C-15, Xsantia, od 30 zł, Tel. 696 165 617

CZĘŚCI Vw Passat, Golf III, Vento, Seat Ibiza, Toledo, Ford Fokus, Mondeo, Eskort, Tel. 696 165 617

OPEL omega, 200r, sedan C, 1998cm3 autogaz, 8 tys., Parczew, Tel. 513 841 799

ZDERZAK tylny, Opel Omega B, sedan, 1994-1999, 70 zł, Parczew, Tel. 513 841 799

CZĘŚCI Opel Vectra „B”, Omega „B”, Corsa „B”, Astra „A”, Fiat, Cinquecento, Uno, Brawo, Brawa, Tipu, Dukado, Tel.

696 165 617

CZĘŚCI Nissan Primera P-10, W-10, Mikra, K-11, Mazda 323i 626, Honda Akord 92-98, Civic 91-95, Tel. 696 165 617

KOŁA zimowe, 195x65x15, opony Braun, pasują do Audi A3, VW IV, skoda stan bdb, 650 zł, Radzyń Podl. Tel. 698 330 140

SIŁOWNIK do Jelcza – wywrot, cena do ugody, Wołyń, Tel. 668 401 215

CZĘŚCI wszystkie do Audi 200, Quattro, od 20 zł, Wołyń, Tel. 668 401 215

POLONEZ – komplet drzwi – czerwone, rozrusznik, alternator, inne części, Piszczac, Tel. 532 078 782

OPEL Astra G, reflektor przedni, lewy, 2001r, oryginalne Hella, Piszczac, Tel. 532 078 782

OPEL Astra G – felga aluminiowa, BP, Tel. 602 123 285

RÓWNIARKA drogowa Baukena SHM-4+ czolowy Pług do odśnieżania, 42,5 tys., Radzyń Podl. Tel. 504 648 169

SAMOCCHÓD ciężarowy Ził, wywrotka trzosiowa, rok prod. 2000, 25 tys., Radzyń Podl., Tel. 504 658 169

SAMOCCHÓD ciężarowy Star 742, rok prod. 1997, 4,5 tys., Radzyń Podl. Tel. 504 648 169

VW LT 35 wywrotka do 3,5T, 9,2tys., Radzyń Podl., Tel. 504 648 169

RENAULT Megane II Grantour 1,5 DCI 04 R, klima, komputer, 157 tys. przebieg, 13,8tys., Hanna, Tel. 503 467 922

KOŁA, dwa kompletne, do Poloneza lub Fiata 125P, 80 zł, BP, Tel. 692 025 615

RENAULT Megan, 1,6 B+G, 2001, 6,5tys., Radzyń Podl., Tel. 504 648 169

NAUKA/SZKOLENIA

KOREPETYCJE z geografii, gimnazjum, liceum, poziom podstawowy i rozszerzony, pisanie prac zaliczeniowych, Tel. 510 259 254

ANGIELSKI, korepetycje, b. skutecznie, nauczyciel akademicki, Tel. 515 816 027

MATEMATYKA, możliwość dojazdu do ucznia, BP, Tel. 515 449 211

PŁYWANIE, nauka pływania indywidualna i grupowa BP, 30,00 zł/h Tel. 505 105 203

NIERUCHOMOŚĆ KUPIĘ

GARAŻ na os. Jagiełońskim, kupię zdecydowanie, Tel. 662 020 096

NIERUCHOMOŚĆ WYNAJMĘ

POKÓJ dla 1 os., kobiety w Parczewie, ul. Krd. Wyszyńskiego, 350 zł, Parczew, Tel. 500 840 757

MIESZKANIE M-3, ul. Janowska 70A., BP, Tel. 502 390 853

MIESZKANIE w Warszawie, Tel. 83 343 71 86

M4 w centrum BP, Tel. 500 706 613

DWA lokale do wynajęcia, w centrum Radzyna Podlaskiego, ok. 10 m2 i 20 m2. Tel. 83 352 81 19, 506 594 417

MIESZKANIE dla rencisty, Tel. 507 382 655

PLAC w centrum BP, ok. 1800m2, Tel. 606 395 722

POKOJE wynajmę lub sprzedam dom, BP, Tel. 501 459 558

GARAŻ w centrum Parczewa, 70 zł, Tel. 604 858 729

MIESZKANIE w centrum Parczewa, do remontu, na dużym okresie, 200zł, Tel. 604 858 729

ŁADNE M-3, pokoje umebelowane, niezależne, Terebelska, Tel. 510 550 625

POMIESZCZENIA na działalność gosp., w centrum osiedla Astra w Konstancynie, 2,5 tys. netto, Tel. 83 341 41 95

LOKAL 30m2 na biuro w centrum BP, Przy ul. Nowej, cena do ugody, Tel. 606 395 722

STANCJA, BP, Tel. 83 343 20 45

POLE na KRUS-ZUS na dopłaty, wydzierżawie lub sprzedam, 100 zł, Parczew, Tel. 604 858 729

DOM, pokoje do wynajęcia, Piszczac, Tel. 513 852 663

STANCJA dla dziewczyny uczącej się, pokój, 1-os, BP ul. Terebelska, 300 zł, BP, Tel. 508 107 573

PLAC ok. 1800 m2, w centrum obok, stacji busów, cena do ugody, BP, Tel. 606 395 722

POMIESZCZENIE do wynajęcia w centrum BP, ul. Moniuszki, cena do ugody, Tel. 602 121 962, 603 704 153

POMIESZCZENIE magazynowe wynajmę, w BP, na ul. Kapielowej, cena do ugody, Tel. 602 121 962, 603 704 153

POMIESZCZENIE magazynowe wynajmę, w BP, w Sławacinku nowym, cena do ugody, Tel. 602 121 962, 603 704 153

DWA lokale do wynajęcia, w centrum Radzyna Podlaskiego, ok. 10m2 i 20m2. Tel. 83 352 81 19, 506 594 417

POKÓJ uczniom lub pracującym, ul. Francuska, BP, Tel. 514 564 934

STANCJE różne i dla osób pracujących i dla rodziny, dom z działką, BP, BP, Tel. 506 977 761

LOKALE do wynajęcia, koło gminy do remontu lub kogoś szukam do remontu, BP, Tel. 767 655 552

DOM do wynajęcia, 400 zł, Piszczac, Tel. 507 382 655

POSZUKUJĘ garażu do wynajęcia w okolicach PKP, BP, tel. 789 463 509

WYNAJMĘ domek, Jezioro Białe, Okuninka, Tel. 792 044 933

STANCJA blisko AWF, Staszic, 250-300 zł, BP, Tel. 505 239 045

STANCJA blisko AWF-u, BP, Tel. 664 953 059

LOKALE usługowo handlowe, parter i piętro, centrum, BP, tel. 507 147 400

STANCJA ul. Sidorska BP, Tel. 518 377 890

KAWALERKA w Warszawie, tani wynajmę, Tel. 694 558 824

STANCJA dziewczynie, BP, Tel. 83 343 20 45

STANCJA rodzinie, w domu wolnostojącym, z działką, BP, Tel. 506 397 761

NIERUCHOMOŚĆ SPRZEDAM

SIEDLISKO, spokojnie całoroczny dom do remontu, ogrodzone, gospodarczy, Tel. 667 465 221, 783 222 140

POSESIĘ z budynkami koło BP, cena do ugody, Tel. 602 525 167

POSESIĘ na wsi z dużym placem, 45 tys., Mazanówka, Tel. 785 584 423

M-4, 5 km do BP, 100 tys., Tel. 792 574 188

DOM, budynki gospodarcze, 65 arów, bdb dojazd drogą asfaltową, 27km od BP, cena do ugody, Tel. 608 744 684

DOM na pięknej działce pod Warszawą, strona południowa, sprzedam lub zamienię na dom, siedlisko również drewniane w BP i okolicach, Tel. 696 373 699

DOM w BP, siedlisko z placem, Tel. 83 343 72 04

DOM, budynki gospodarcze we wsi Wólka Zabłocka, gm. Tuczna działka 0,35 ha – 60 tys., Tel.

500 421 147

DZIAŁKI budowlane, ul. Brzóska (Białka), cena do negocjacji, Tel. 512 141 075

LAS sprzedam, 1,7 ha, Tel. 513 062 127

MIESZKANIE w Sławatyczach, pokój z aneksem do spania, kuchnia, łazienka, przedpokój po kapitalnym remoncie, 55 tys., Sławatycze, Tel. 500 337 164

M2 w Chelmie, Pilnie sprzedam! Wyjątkowe! Osiedle Gwarek, 35m2, 105 000 zł, 2 piętro, Tel. 604274312

DOM w BP, 330tys., Tel. 501 673 322

SPICHLERZ opolowany, kryty, duży, z możliwością adaptacji na domek na domek, 5,5 tys., Zahajki, Tel. 665 484 955

MIESZKANIE 56m2, własnościowe, 3 pokoje, duży balkon, Międzyrzec Podl., 155 zł, Tel. 793 380 822

DZIAŁKA 2305m2, budowlana, Janów Podl., 0,5 km od stadniny koni, 30złxm2, Tel. 515 141 828-

DZIAŁKA 2500m2, budowlana przy ul. G. Narutowicza, 30złxm2, Janów Podl., Tel. 515 141 828

POSESIJA z budynkami, 7 km od BP, 300 tys., Tel. 602 525 167

M-3, ul. Kopernika, III, 43m2, 135 tys., BP, Tel. 518 837 970

1/2 bliźniaka, os. Francuska, wszystkie media, do zamieszkania, 340 tys., BP, Tel. 83 343 45 15

GOSPODARSTWO 3 ha, z domem murowanym, budynki gosp., bdb dojazd, 17 ha od BP, Tel. 608 187 885

M-3, 54m2, stan bdb, lp., piwnica, garaż, działka ogrodowa, cena do ugody, Tel. 510 181 374

POSESIJA w BP, piękna okolica, Tel. 603 324 802

DZIAŁKA inwestycyjna, przy obwodnicy BP, tel. 515 449 211

DZIAŁKA 2 ha, bez planu zagospodarowania, przy obwodnicy BP, Tel. 515 449 211

DZIAŁKA budowlana, atrakcyjna, przy lesie w Grabanowie, Tel. 607 218 689

ODZIEŻ

2 sukienki, ślubna, roz. 36-38, biała i wieczorowa, różowa, roz. 36-38, 550 zł, Leśna Podl., Tel. 505 386 358

WOREK ubranek dla chłopca, Roz 75-92+ buty, roz 20-25, angielska paczka, możliwa wysyłka, 350 zł, Leśna Podl., Tel. 505 386 358

KURTKA z norek, nowa, BP, Tel. 515 449 211

KURTKA z karakuł, nowa, BP, Tel. 515 449 211

CZAPKA z lisa, BP, Tel. 515 449 211

PRACA PODEJMĘ

KUCHARZ, kelner, z 12-letnim doświadczeniem, w BP i okolicach, Tel. 507 285 373

PODEJMĘ każdą pracę, np. w sklepie, jestem pracowity, BP, Tel. 507 285 373

POMOCNIK budowlany, Tel. 516 426 595

NIANIA z doświadczeniem, dyspozycyjna, zaopiekuję się dzieckiem, tel. 504 440 023

KIEROWCA mechanik, operator wózka widłowego z doświadczeniem zawodowym, podejmie pracę od zaraz, w kraju i za granicą, BP, Tel. 505 385 950

KIEROWCA busa szuka pracy, kat B, Tel. 509 278 340

DOŁĄCZĘ do brygady cieśli, zbrojarzy, BP, Tel. 516 569 324

KIEROWCA poszukuję pracy, Tel. 661 640 704

PRACA ZATRUDNIĘ

FIRMA na Białorusi zatrudni brygadę mężczyzn do pracy w piekarniach. Załadunki i rozładunki mechaniczne, obsługa zbiorów. Wynagrodzenie 600 EUR netto. Mile widziane doświadczenie w branży. tel. +375 44 547 24 27, email: inawrot@nawrot.co

CHCESZ dorobić do pensji? zostań konsultantką firmy Oriflame, gg 9052425; malgorzata.bialy@oriflame.biz, Tel. 606-638-894

WOLNE miejsca do handlu na placu Sadowej, róg Przechodniej, Tel. 506 397 761

ROLNICZE KUPIĘ

PLUG 5 podrywkowy, nowego typu, za 500 zł, Tel. 503 446 473

KASZTANY kupię, Tel. 517 370 118 po 20.00

TRAKTOR, nieduży do remontu, niedrogo, Tel. 697 616 418

PRZYCZEPKĘ kempingową, Tel. 697 616 418

PLUG 3-skibowy, kopaczkę konną, Tel. 503 446 473

ROLNICZE SPRZEDAM

NARZĘDZIA ogrodowe, spalinowe, niemieckie, nie chińskie, glebogryzarki, wyka szarki, kosy, kosiarki, liisztwowe, piły, rowery, Tel. 791 510 087

OŚ z kołami 315-80R, R225, 1 tys., Terespol Tel. 509 392 086

GLEBOGRYZARKO do C-330, Terespol Tel. 509 392 086

OPONA 825x20, 150 zł, Terespol Tel. 509 392 086

ŚRUTOWNIK, 200 zł, Tel. 665 484 955

OPONA 900x20, 90 zł, Terespol Tel. 509 392 086

ZACZEP do holowania przyczep ciężarowych, samozatraskawowy, 400 zł, Terespol Tel. 509 392 086

PSZEN – żyto, siewne, 80 zł, Huszcza, Tel. 83 341 82 34

PRZYCZEPKA Bitka, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

SPICHLERZ z bali, oszalowany, kryty blachą, duży, możliwość adaptacji, 55 tys., Zahajki, gm. Drelów, Tel. 665 484 955

SADZONKI truskawek dukat, Międzyrzec Podl., Tel. 692 900 095

CHŁODNICA do ciągnika Ursus, 250 zł, BP, Tel. 723 456 510

SŁOMA w belach, 13 zł, BP, Tel. 723 456 510

ŚRUTOWNIK do zboża, 250 zł, BP, Tel. 723 456 510

PRZYSTAWKA Pasowa, 300 zł, BP, Tel. 723 456 510

PRĄDNICA nowa z regulatorem do Ursus C330, 300 zł, BP, Tel. 514 564 934

SIECZKARNIA metalowa, 300 zł, Chotyłów, Tel. 515 449 223

SŁUPKI do plotu drewniane, 14 szt. z ROR 1,5", 13 zł, Chotyłów, Tel. 515 449 223

SPRĘŻYNÓWKA, 200 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

ŚRUTOWNIK, 500 zł, Chotyłów, Tel. 662 818 589

SPRĘŻARKA do ziemniaków, czeska, 100 zł, BP, Tel. 507 015 576

KOS do nawozu, 600 zł, Tel. 698 425 360

UPRZĄŻ i siodło na konia, 2 tys., Parczew, Tel. 604 858 729

RÓŻNE

ROWERY firmowe z Niemiec, Kettler, Peugeot, Herkiles, Gazela, męskie, damskie, damki, dziecinne, młodzieżowe, używane, stan bdb, Tel. 791 510 087

ROWER męski „Kettler”, czarny, 21 biegów, 28", błotniki, bagażnik, dynamo, osłony, 630 zł, Tel. 791 510 087

ROWER męski „Peugeot”, kolarzówka, turystyczno – sportowa w oryginale, 28" koło wzmocnione, dynamo, osłony, błotniki, bagażnik 630 zł, Tel. 791 510 087

SPRĘŻARKA 3 cylindrowa, polska z Wrocławia, 3 JW., 200l, po kapitalnym, 8 otm, 1,65 tys., Tel. 791 510 087

CHODNIK strzyżony, brąz – rudy, stan bdb, roz. 70 – 195cm, 30 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

CHODNIK strzyżony, brąz – rudy, stan bdb, roz. 120, 30 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

SUCHE bale sosnowe, gr. 15 cm, 8cm, Dąbrowica Duża, Tel. 83 377 10 60

KWIETNIK metalowy rozporowy, na 11 kwiatów, wys. 2,5m, regulowana, nowy, 30 zł, BP, Tel. 502 310 449

KOMPLETNA krzączka na kółkach, nowa, 830 zł, Janów Podl. Tel. 503 973 006

KLIMATYZATOR 2-kanalowy, 17 kw, do piekarni, 2 tys., BP, Tel. 660 080 805

DYWAN kol. siwo-niebieski, Roz 2-3m, 30 zł, BP, Tel. 83 343 85 81

SILNIK 1 fazowy, 1,1 kw, 1450 obr/min, 240 zł, Terespol, Tel. 509 392 086



POKRYCIA DACHOWE

RYNNY CIĄGLĘ
26zł mb brutto

BLACHODACHÓWKI
TRAPEZY od 20 zł brutto

DEMONTAŻ
I UTYLIZACJA ETERNITU

WŁASNE EKIPY
WYKONAWCZE

21-532 Łomazy
ul. Lubelska 52,
tel./fax: 83 341-71-54
tel. kom.: 603-655-661

WYCENA
I TRANSPORT
GRATIS

www.dachserwis.com



SKUPIJEMY ŻYTO KONSUMPCYJNE

ATRAKCYJNE CENY, SZYBKA PŁATNOŚĆ!!!

Zapewniamy transport przy ilości minimum 23 ton i gwarancji jakości ze strony producenta

SPRZEDAJEMY KWALIFIKOWANY MATERIAŁ SIEWNY

ŻYTA: AMILO, BRASETTO, VISELLO

OD WRZEŚNIA ZAWIERAMY UMOWY KONTRAKTACYJNE NA 2014 ROK

PPZ „SŁAWA” SP. Z O.O. W TOMASZOWIE LUB.

tel. 84 6642196, 605358612; MLYNSLAWA@WP.PL

PESTKI małe, Piszczac, oddam, Tel. 507 382 655
ŚLIWKI węgierski, 1 zł/kg, Piszczac, Tel. 507 382 655
PLECAK turystyczny, zielony, z kieszonkami, możliwość wystania, 20 zł, Tel. 791 919 914
KRZESŁO turystyczne, składane, aluminiowe, lekkie, nieduże, możliwość wystania, 25 zł, Tel. 791 919 914
PRZEWÓD dśnieniowy spawalniczy do acetylenu, możliwość wystania, 30 zł, Tel. 791 919 914
SASZETKA męska, na pasku na ramię, bardzo dużo kieszonek, oddzielnie na tel. i długopisy, czarna, możliwość wystania, 20 zł, Tel. 791 919 914
PLECAK z radiem turystyczny, z termoizolacją do schładzania na dobę, zestaw sztućców i talerzyków w pl. nowy, możliwość wystania, 100 zł, Tel. 791 919 914
KARNISZ sufityowy, szynowy, jednorzędowy, 2,5m długości, wyprzeżdaż, 10 zł, Tel. 791 919 914
KWIETNIK metalowy wiśniowy, wys. 2,5m, na 11 doniczek, rozkładany, możliwość regulacji wysokości, możliwość wystania, 25, Tel. 791 919 914
PLECAK turystyczny z kocem, termoizolacją na 24 h, zestaw talerzyków, sztućców, kubeczków, nowy, 90 zł, Tel. 791 919 914
TRÓJKĄT ostrzegawczy, nowy, do samochodu osobowego, możliwość wystania, 10 zł, Tel. 791 919 914
BAŃKI plastikowe, z nakrętkami, 10l, z rączką, 5 zł szt., Tel. 791 919 914
KWIATY doniczkowe, domowe, kaktusy, grubosz, yuka, fiołki afrykańskie, anginiovec, geranium, zadbane, duże-15 zł, małe - 5 zł, Tel. 791 919 914
MONSTERA, 1,5 m wysokości, bardzo ładna, zadbana, 50 zł, Tel. 791 919 914
DIPHENBACHIA, 1,5m wysokości, bardzo ładna, 45 zł, Tel. 791 919 914
PRZYJMĘ ziemię na wyrównanie terenu w Parczewie, Tel. 604 858 729
PLANDEKI o dużych wymiarach, 10x15, 800 zł, Tel. 604 838 729
KONTENER, stalowy, morski, 4 tys., Tel. 604 838 729
GĄBKI, materia, dla robotników, po 40 zł, Parczew, Tel. 604 858 729
SPRZEDAM podkłady kolejowe, drewniane, 30 zł, Parczew, Tel. 604 858 729
KUPIĘ drewno opałowe z transportem, większą ilość, Parczew, Tel. 604 858 729
BRYCZKA konna z uprzęcią i siodłem, 5 tys., Parczew, Tel. 604 858 729
WÓZ żelazny i sanie konne na ozdobe, 500 zł, Parczew, Tel. 604 858 729
WOJSKOWE łuski, hełmy, flage, 50 zł, Parczew, Tel. 604 858 729
MATERAC pojedynczy, pompowany i śpiwór, razem 50 zł, Tel. 793 380 822

PODUSZKA z pierza, duża 20 zł, Tel. 793 380 822
WAŁ do heblarki, 50cm, na 3 noże, 360 zł, BP, Tel. 507 015 576
PALMA domowa, duża, ładna, 300 zł, BP, Tel. 723 456 510
PRASA mechaniczna, stołowa, zębatkowa, 200 zł, BP, Tel. 605 436 141
SILNIK elektryczny, 1,1 kw, 220V, 1410 obr/min, 230 zł, BP, Tel. 507 015 576
SILNIK elektryczny, 1,1 kw, 380V, 700 obr/min, 240 zł, BP, Tel. 507 015 576
SILNIK elektryczny, 1,5 kw, 220V, 1420 obr/min, 320 zł, BP, Tel. 507 015 576
SILNIK elektryczny, 15 kw, 1420 obr/min, 1,05 tys., BP, Tel. 507 015 576
SILNIK elektryczny, 7,5 kw, 1450 obr/min, 550 zł, BP, Tel. 507 015 576
ZBIORNIK na palecie, 1000l, czysty, 260 zł, BP, Tel. 507 015 576
MASZYNA do pisania, walizkowa, z walizką, 150 zł, BP, Tel. 83 343 39 12
ROWERY Niemiec, Holandii, damskie, męskie, młodzieżowe, sprawne, po przeglądzie, 210 zł, BP, Tel. 603 171 105
NARTY zjazdowe, firmowe dla dorosłej osoby, stan bdb, 75 zł, BP, Tel. 603 171 105
FOTELIK rowerowy do 22 kg, Romet Kettler, stan bdb, komplet, 125 zł, BP, Tel. 603 171 105
FOTELIKI samochodowe 0-13, 9-18, 15-36 kg, firmowe, stan bdb, od 55 zł, BP, Tel. 603 171 105
WÓZKI, spacerówki z zachodu, firmowe, stan bdb, 105 zł, BP, Tel. 603 171 105
ROWEREK 3-kołowy, od 2 lat, Kottler, stan bdb, 105 zł, BP, Tel. 603 171 105
PIŁA spalinowa, Dolmar, Jonserds, stan bdb, 310 zł, BP, Tel. 603 171 105
KOSIARKA spalinowa, silnik Briggs, boczny wrzut, albuminowa obudowa, 310 zł, BP, Tel. 603 171 105
CHODNIK strzyżony, kolor brąz - rudy, stan bdb, wym. 70-195, 30 zł, Tel. 83 343 85 81
CHODNIK strzyżony, kolor brąz - rudy, stan bdb, wym. 120 zł, BP, Tel. 83 343 85 81
NARZĘDZIA ogrodowe, spalinowe, z Niemiec, renomowanych firm, nie chińskie, glebogryzarki, wykaszarki, kosiarzki lisztowe, nie niszczące trawy oraz zwykłe rotacyjne, Tel. 791 510 087
KOSIARKA spalinowa Honda z napędem własnym 6km mocy, stan bdb, 870 zł, Tel. 791 510 087
WYKASZARKA, kosa, spalinowa, 2,2km, Kawasaki stan bdb, Tel. 791 510 087
ROWERY firmowe z Niemiec, nie chińskie, Kettler, Gazela, Herclies, Peugeot i inne, Tel. 791 510 087

ROWER Peugeot, kolarzówka, męski, turystyczny sportowy, koła 28", oświetlenie, błotniki, osłony, bagażnik, biegi, solidny klasyk, 430 zł, Tel. 791 510 087
ROWER Kettler, męski, czarny 33 biegi, porządne wyposażenie, stan solidny, mocny, b. ładny, 630 zł, Tel. 791 510 087
ROWER Herclies, damka, koła 28", dynamo, błotnik, osłony, bagażnik, biegi, solidny, b. ładny, 430 zł, Tel. 791 510 087
WÓZEK dziecięcy stan bdb, sprzedam, 250 zł, Tel. 504 668 276
CHODNIK strzyżony, brąz - rudy, 4,5m, bieżąco, 90 zł, Tel. 83 343 85 81
MASZYNA do szycia, Singer, nożna, stolikowa, BP, Tel. 788 746 001
MASZYNA do szycia walizkowa, nie używana, wieloczynnościowa, BP, Tel. 788 746 001
BEZCZKĘ sprzedam 2000 l, na podwoziu, 1,8 tys., Tel. 515 548 865
SILNIK 7,5kw 1450obr, sprzedam, kompletny tj, włącznik Zbiegowy, koło pasowe, sprawny na wózku, 600zł Jabłoń, Tel. 512 186 529.
ZLEWZOZMYWAK ze stali kwasoodpornej, 2-komorowy, z odciekaczem, owym. 120x60, fabrycznie nowy, BP, Tel. 608 040 984
SPAWARKA jednofazowa, 250 zł, Tel. 500 421 147
PRALKA wirnikowa + wirówka gratis, 150 zł, Tel. 500 421 147
WÓZEK gospodarczy, met. kosz, z możliwością doczepienia do roweru, motoru, 150 zł, Tel. 500 421 147
KRAJZĘGA, 100 zł, Tel. 500 421 147
WENTYLATORY o średnicy 50cm, silnik 0,7 kW, Tel. 515 595 329
WÓZEK typu spacerówka, kupie pilnie, dla 8-letniego, niepełnosprawnego dziecka, BP, Tel. 505 979 295
ŚLIWKI węgierski, 1 zł, Tel. 515 580 010
LICZNIK (podlicznik) jednofazowy, stan bardzo dobry, 45 zł, Tel. 83 3569136
ROWEREK dziecięcy, koła 12,5, stan bardzo dobry, 100 zł, Tel. 663 046 291
WÓZEK na dwóch kołach ze skrzynią, może być łączony lub doczepny, 250 zł, Tel. 83 343 7674
GARNEK kamienny typu beczka, 10l, Tel. 600 429 819
ODDAM leczniczy kwiat-zyworoćka, Tel. 514 318 613
KAKTUS aloes pięcioletni na miksturę, 15zł, Tel. 83 343 7674
MOTOREK na akumulator dla dziecka od 1,5 roku życia, z Niemiec, 160zł, Tel. 510 213 127
MONETĘ srebrną papież Jan Paweł II o nominale 1000zł, 350zł do uzg., Tel. 530 017 530
ROWER z silnikiem spalinowym, nowy, stan bardzo dobry, 920zł do uzgod., Tel. 530 017 530
PODGRZEWACZ do wody, nowy stan bardzo dobry, nieużywany, 150 zł, Tel. 530 017 530
PODGRZEWACZ do wody, nowy Dafii, 130 zł, Tel. 881 658 425
DESKI białe, sosna, dąb, suche - tanio, Tel. 500 730 514
PODLICZNIK jednofazowy, 40 zł, Tel. 83 3569136

TOWARZYSKIE

KAWALER 30 l. pozna Panie 20-28 l. na stałe Terespol, Tel. 798 171 213
KAWALER 42 lata, wysoki, właściciel ładnego gospodarstwa, pozna uccziwą Panią, może być z dzieckiem, Tel. 698 334 311

USŁUGI

DRUK ulotki, wizytówki, banery, Tel. 502 218 563
POMOC prawna, zus, urzędy, rozwody, działprawy@experto-credite.com, Tel. 794 107 107

USŁUGI ELEKTRYCZNE TANIO I SOLIDNIE TEL. 511 802 818

NAWIĄZĘ współpracę z producentem pelletu, Tel. 794 107 107, a.wislocka@experto-credite.com
MALOWANIE dachu, krycie papa, BP, Tel. 156 426 595
DJ Gramofon - twoja muzyka w dobrym tonie, wodziej, wesela, imprezy, bale, 80 zł, BP, Tel. 517 100 849
ZESPÓŁ muzyczny Zafir, z BP, 160 zł, Tel. 690 190 181, postaw na dobrą zabawę, Tel. 690 190 181
TYNKI cementowo-wapienne, agregatem, Tel. 792 443 384
PARKIET - układanie, cyklinowanie, schody, renowacja parkietów i schodów, malowanie ścian, Tel. 504 277 723
MYCIE okien, BP, Tel. 600 810 347
ZAKŁAD stolarski, altany, tarasy, szalówki, pergole, sztachety, meble ogrodowe, schody itp. Tel. 515 595 329
GEODETA, podziały nieruchomości, wzniesienie granic, rozgraniczenia, tyczenie budynków, mapy, Tel. 725 366 557
TYNKI cementowo wapienne, solidnie, Tel. 531 326 739
REGULACJA, konserwacja okien i drzwi i PCV, Tel. 669 305 015
MIEJSCE na reklamę w centrum Parczewa i lublina, 100 zł, Tel. 604 858 729
MALOWANIE, glazura, terakota, zabudowana, KG, docieplanie, dymy, poddasza, gipsy, malowanie, panele, Tel. 511 601 510
PRZYJMĘ reklamę na budynek ok. 40m2 w centrum BP, naprzeciwko, stacji busów, cena do uzgod., BP, Tel. 606 395 722
KOSZENIE trawników, BP, Tel. 505 385 950
CIĘCIE drzewa opałowego, wycinka drzew, krzaków, krzewów, zarośli, chaszczki, podcinanie gałęzi drzew, BP, Tel. 505 385 950
WSZEŁKIE remonty budowlane, malowanie, płytki, gipsy, itp., BP, Tel. 723 456 510
TYNKI cementowo - wapienne agregatem, Tel. 792 443 384
BLACHARSTWO - lakiernictwo, konserwacja, pranie tapicerki, spawanie, plastików, BP, ul. Siderska 252, Tel. 603 171 105
USTAWA abolicyjna, Kancelaria PrawnaExperto - Credite zapewnia pomoc prawną w umorzeniu należnych składek wobec ZUS - działalność gospodarcza, działprawy@experto-credite.com, Tel. 794 107 107
WESELA, imprezy szkolne, festyny, imprezy dla dzieci, Tel. 530 083 083, www.fantomasz.pl
BARMAN na wesele, profesjonalne usługi barmańskie w postaci mobilnej, email: kontakt@wynajmijbarmana.pl Tel. 502 768 740 lub 691 088 878.
FONTANNA alkoholowa, koszt wynajęcia to tylko 150 zł, email: kontakt@wynajmijbarmana.pl Tel. 502 768 740 lub 691 088 878.
FONTANNA czekoladowa, koszt wynajęcia to tylko 299 zł, email: kontakt@wynajmijbarmana.pl Tel. 502 768 740 lub 691 088 878.
FOTOGRAFIA okolicznościowa - tanio, profesjonalnie, Tel. 514 897 176
NAPRAWA i serwis rowerów, z Niemiec i Holandii, BP, ul. Piłsudskiego 9, Tel. 508 238 128
POŻYCZĘ pieniądze na procent, jestem osobą prywatną, BP i okolice, Tel. 697 616 418
USŁUGI elektryczne, domowe i przemysłowe, instalacje, BP, Tel. 602 195 156
ZŁOTA rączka - układanie płytek, paneli, malowanie, naprawa hydrauliki, BP, Tel. 602 195 156

Transport paczek, mebli, motocykli Polska-Anglia-Polska tel. 886 444 111

NAJLEPSZY KREDYT PROSTOLICZONY

BIURO KREDYTOWE CREDIT AGRICOLE UL. CZERWONEGO KRZYŻA 6, 21-550 TERESPOL, TEL. 690 888 545

CODZIENNIE SPŁACAMY JEDEN KREDYT!!!

ZDROWIE

ODCHUDZANIE, siłownia damska, rolmasaż, kapsuły próżniowe Vaceum, talio sfera, BP, ul. Księża Witolda 21H, koło Lidla, Tel. 794 702 342
BIAŁORUŚ sanatorium, wolne terminy bez urzędowych i lekarskich skierowań, Tel. 502 996 131 całą dobę
BADANIA Komputerowe całego organizmu. W godzinę wykryjemy każdą chorobę, 150 zł, BP, ul. Siderska 59 rejestracja Tel. 507 822 928
ALERGICZNE testy i odczulanie, natychmiast, dzieci i dorośli. ok.500 alergenów, 100 zł, rejestracja Tel. 507 822 928
HEMOROIDY bez bólu, lek. med. dr Wysłocka z Białego-stoku, rewelacyjna metoda bez skalpela, Tel. 507 822 928
RZUC palenie - lekarz onkolog pomaga, wysoka skuteczność, zabieg 80, Lekarz Medycyny Tybetańskiej - akupunktura, zioła, akupresura, kręgosłup, bóle, w drugi piątek każdego m-ca, zapisy Tel. 507 822 928
PIJAWKI lekarskie - leczenie zylaków, ukł. krążenia - prof. kliniczny, BP, ul. Siderska 59, Tel. 507 822 928
BEZBOLESNE leczenie uszu i zatok Tel. 507 822 928
ODSTĄPIĘ maść na hemoroidy, b. skuteczna Tel. 507 822 928
JAŁÓWKA mięsna, 2,6 tys., łomazy, Tel. 517 715 616

ZWIERZĘTA

SPRZEDAM młodą krowę z cielakiem, Tel. 508 096 193
GEŚ kanadyjski, garoto nosa, 1,5 roczna, 100 zł, Tel. 791 510 087
KRÓLIK, „Belg” samiec, do rozrodu, roczny, 7 kg wagi, 100 zł, Tel. 791 510 087
KACZKA polska, mięsna, żywiona ekologicznie, bez chemii, 50 zł, Tel. 791 510 087
GOŁĘBIE, „Standarty” pocztowe, 20 szt., po 5 zł-szt. Razem, Terespol, Tel. 83 375 39 57
KOTKA oddam, czarnego, nauczonego czystości, Tel. 83 343 704
JAŁÓWKĘ sprzedam, rasy Limousine czystorasową, w bdb kondycji, stado pod oceną PZHPBM, wiek 10 m-cy, jałówka po ojcu GRANN JONAS, waga ponad 340 kg, stado wolne od chorób, cena do uzg., Tel. 696 664 803

SPRZEDAŻ I WYNAJEM RUSZTOWAN PLETTAC, LAYHER-BAUMAN, KLINOWE-CHOINKOWE WARSZAWSKIE, PRZEJEZDNE DRABINY I KOZŁY BUDOWLANE 21-530 Piszczac, ul. Kodańska 41 tel. 83 377 81 05 www.mekbud.pl

KUPON NA ZAMIESZCZENIE JEDNEGO, BEZPŁATNEGO OGŁOSZENIA

Kupon dostarcz do redakcji Tygodnika Podlaskiego w Białej Podlaskiej, ul. Francuska 136 lub zostaw w oznaczonej skrzynce (lista na stronie www.tygodnikpodlaski.pl).

NAZWA DZIAŁU _____

TREŚĆ (maksymalnie 15 słów, wypetnij drukowanymi literami) _____

LICZBA EMISJI OGŁOSZENIA

W ogłoszeniach dotyczących sprzedaży lub wynajmu, warunkiem druku jest podanie ceny!

CENA _____ MIEJSCOWOŚĆ _____

TELEFON _____

Do wiadomości redakcji:

IMIĘ I NAZWISKO _____

ADRES _____

TELEFON _____ E-MAIL _____



Wyrażam zgodę na przetwarzanie przez Apella SA w Gdyni, moich danych osobowych wyłącznie dla celów niezbędnych do realizacji ogłoszenia w Tygodniku Podlaskim, zgodnie z zasadami określonymi w ustawie z dnia 29.08.1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2002 r. Nr 101, poz. 926 z późn. zm.)

GARAŻE Blaszane BRAMY Garażowe KOJCE dla Psów
 Najniższe CENY
 Różne wymiary
 Dogodne RATY
 Transport i montaż
 GRATIS cały KRAJ
 25-643-57-75 29-642-34-61
 512-853-323
 85-667-21-08 86-225-23-11
 www.konstal-garaze.pl

MEBLE DLA KAŻDEGO I NA KAŻDĄ KIESZĘĆ
GRZESIO
 Biała Podlaska, ul. Kąpielowa 3
 tel. 83 344 51 06
Wersalki JUŻ OD 499 zł
 Transport na terenie miasta GRATIS!!!

KRZYŻÓWKA

PARTNEREM KRZYŻÓWKI SĄ SPÓŁDZIELCZE KASY OSZCZĘDNOŚCIOWO-KREDYTOWE


SKOK 
Ponad finanse

 Jest z nami ponad
 2,6 miliona rodzin

www.skok.pl

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Spośród Czytelników, którzy prawidłowo rozwiążą krzyżówkę i wyślą hasło SMS-em, rozlosujemy książkę.

Krzyżówka dla Czytelnika

KONKURS

W dzisiejszym konkursie nagrodą będzie ufundowana przez redakcję książka – niespodzianka.

Aby wziąć udział w konkursie i mieć szansę na wygraną, którą będzie polecana książka, wystarczy wysłać SMS-ową odpowiedź z rozwiązaniem krzyżówki. Wyślij SMS pod numer 72355 o treści TPKrzyżowka.X gdzie (po kropce) w miejsce „X” należy wpisać rozwiązanie krzyżówki.

Koszt SMS-a 2,46 z VAT. Na SMS-y czekamy do 18 września do godz. 23.59. Wygrywa ten, kto w najkrótszym czasie przyśle odpowiedź z rozwiązaniem krzyżówki.

O wygranej w konkursie poinformujemy telefonicznie. Książkę będzie można odebrać w redakcji Tygodnika przy ul. Francuskiej 136.

KULINARNE PODLASIE

SAŁATKA Z FIGĄ

Agnieszka Lewtak poleca nam szybką sałatkę z dodatkiem figi, idealna na obiad lub kolację!

Potrzebujemy:

- mix sałat
- ser żółty pokrojony w kostkę
- awokado, plastry
- figa, świeża lub suszona
- pestki, np. stonecznika
- zioła, pieprz, sól
- oliwa z oliwek i gotowe.)

Smacznego!



Sałatka Agnieszki

Książka dla Czytelnika

znak

KONKURS

Ewa K. Czaczkowska
Kardynał Wyszyński
Biografia

Stefan Kardynał Wyszyński – prymas, który zmienił oblicze Kościoła w Polsce. Urząd prymasa sprawował w najtrudniejszym dla Polski czasie – czasie represji, walki z religią i Kościołem. Mimo to nauczył Polaków mądrej wiary, a Kościół pokazał jako dom prawdziwej wolności. Troszczył się o każdego człowieka, chociaż na niego ciągle zastawiano pułapki. Był autorytetem wielu Polaków, mężem stanu, politykiem, prymasem niezłomnym. Aby wziąć udział w konkursie i mieć szansę na wygraną książki Ewy K. Czaczkowskiej – „Kardynał Wyszyński. Biografia”, wystarczy wysłać SMS-ową odpowiedź na pytanie: Kogo biografię opisała autorka książki?



a) Kardynał Wyszyńskiego

b) Jana Pawła II

Wyślij SMS pod numer 7248 o treści tpznak.X gdzie (po kropce) w miejsce „X” należy wpisać odpowiedź na pytanie.

Koszt SMS-a 2,46 z VAT. Na SMS-y czekamy od 13 września do 18 września do godz. 23.59. Wygrywają dwie pierwsze osoby, które w najkrótszym czasie odpowiedzą na pytanie postawione powyżej. O wygranej poinformujemy telefonicznie.

14,89

zł/kg

SZYNKA DELIKATNA

Laktad Mięсны
Karol

Do nabycia w sklepach:

Sklep Karol, Plac Jana Pawła II, Międzyrzec Podlaski

Sklep spożywczy Karol, Strzakły 55

Sklep Mięсны Karol, ul. Terebelska 62, Biała Podlaska

Sklep spożywczo-warzywniczy ABC, ul. Kościelna 12, Parczew

Sklep spożywczo-przemysłowy MAGDA, Rynek 23, Piszczac

Salonik Mięсны KAROL, ul. Piłsudskiego 1B, Janów Podlaski

Dom Handlowy ELA, ul. Okopowa 34, Biała Podlaska

Sparingi

SIATKÓWKA

Zawodnicy Huraganu Międzyrzec Podlaski pod okiem trenera Marcina Śliwy pilnie przygotowują się do rozgrywek II ligi. Obecnie czternastoosobowa kadra trenuje na własnych obiektach. W perspektywie są mecze sparingowe z I-ligowym KPS Siedlce, a także z ekipami z III ligi: Zakładem Karnym Biała Podlaska oraz Wolanką Wola Osowińska. Z zespołem pożegnali się Konrad Szaruga – libero, oraz Damian Roszkowski – rozgrywający. Obaj dostali się na studia do Warszawy. Nowym zawodnikiem jest rozgrywający Łukasz Wasąg z Avii Świdnik. Z drużyną trenują także dwaj libero: Patryk Sadlej z Metra Warszawa i Konrad Małek, który ostatnio był siatkarzem KPS Siedlce. Pierwszy mecz w II lidze Huragan rozegra 28 września.

Na początek porażka

TENIS STOŁOWY

Rozpoczęły się rozgrywki I ligi tenisa stołowego mężczyzn. W grupie południowej swój pierwszy mecz rozegrał spadkowiec z superligi – Alfa Radzyń Podlaski. Radzynianie na wyjeździe ulegli Treflowi Zamość 3:7.

Puchalski – Sankowski 3:2
Nowaliński – Sopenleu 2:3
Puchalski/Nowaliński
– Sankowski/Sopenleu 3:2
Puchalski – Sopenleu 3:2
Nowaliński – Sankowski 3:0
Kisielewicz – Wierzchowski 3:0
Ferens – Litwiniuk 3:2
Kisielewicz/Ferens
– Wierzchowski/Litwiniuk 3:1
Kisielewicz – Litwiniuk 0:3
Ferens – Wierzchowski 0:3

I LIGA

1. kolejka:
Strzelec – Gorce 9:1
Sygnał – Bielsko-Biała 5:5
Dwunastka – Astko 3:7
Viret – Roeben 2:8
Trefl – Alfa 7:3

1.	Strzelec	1	2	9:1
2.	Roeben	1	2	8:2
3.	Astko	1	2	7:3
4.	Trefl	1	2	7:3
5.	Sygnał	1	1	5:5
6.	Bielsko-Biała	1	1	5:5
7.	Dwunastka	1	0	3:7
8.	Alfa	1	0	3:7
9.	Viret	1	0	2:8
10.	Gorce	1	0	1:9

Kolejna runda Superbike

SPORTY MOTOROWE

W najbliższy weekend (14.09-15.09) odbędą się kolejne Wyścigowe Treningi Motocyklowe SUPERBIKE. Będzie o co walczyć – nagroda to puchar prezesa firmy Codex. W programie: sobota – jazdy treningowe na torze wyścigowym oraz pokazy jazdy ekstremalnej.

Każdy motocyklista będzie mógł spróbować swoich sił w szybkiej jeździe. Drugiego dnia imprezy oprócz treningów i wyścigu będzie można obejrzeć wspaniałe sportowe maszyny w parku technicznym, zrobić sobie zdjęcie czy podziwiać ewolucje kaskaderów. Bilet normalny dla widza wynosi 10 zł, dzieci wstęp wolny.



KONKURS

Aby wziąć udział w konkursie i mieć szansę na wygranie jednego z pięciu podwójnych biletów na Superbike, wystarczy wysłać SMS-ową odpowiedź na pytanie: **Czyje ewolucje będzie można podziwiać drugiego dnia wyścigów na zawodach Superbike?**
a) kaskaderów b) policjantów

Wyślij SMS pod numer 7248 o treści **tpzawody.X gdzie (po kropce) w miejsce „X” należy wpisać odpowiedź na pytanie.** Koszt SMS-a 2,46 z VAT. Na SMS-y czekamy w dniu 13 września do godz. 23.59. Wygrywa ten, kto w najkrótszym czasie odpowie na pytanie postawione powyżej. O wygranej poinformujemy telefonicznie.

Zmiana terminarza

PIŁKA RĘCZNA

Szczyptomiści AZS AWF Biała Podlaska wzięli w Warszawie udział w towarzyskim turnieju. Wygrali tam z AZS UMCS Lublin 43:38 oraz Warszawianką 25:23, a przegrali z AZS Uniwersytetem Warszawskim 30:35. Akademyści znają już

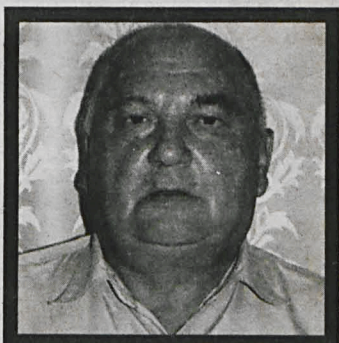
nowy terminarz rozgrywek w swojej grupie II ligi. W związku z wycofaniem się AZS UW II Warszawa, Anilany Łódź i Słonecznego Stoku Białystok z rozgrywek w grupie trzeciej, Warszawsko-Mazowiecki Związek Piłki Ręcznej dokonał korekty ligowego kalendarza. 14 września: Włókniarz Konstantynów Łódzki –

AZS, 21 września: AZS – Prus Siedlce, 28 września: MKS Wieluń – AZS, 5 października: AZS – Szczyptomiści Dąbrowa Białostocka, 12 października: Mazur Sierpc – AZS, 19 października: Orlen Wisła II Płock – AZS, 26 października: AZS – Pabis Pabianice, 16 listopada: AZS pauzuje, 23 listopada: AZS – UMKS Trójka Ostrołęka, 30 listopada: Warszawianka – AZS, 7 grudnia: AZS – ChKS Łódź. Runda rewanżowa rozpocznie się 18 stycznia.

Zmarł Krzysztof Dawidziuk

PIŁKA NOŻNA

W minionym tygodniu odbył się pogrzeb Krzysztofa Dawidziuka, honorowego prezesa Lutni Piszczac, człowieka, bez którego trudno sobie wyobrazić funkcjonowanie klubu z Piszczaca, a wcześniej – Chotyłowa, na przestrzeni



kilkudziesięciu ostatnich lat. Swój ukończony klub doprowadził do gry w IV lidze. Dziś grę swoich „chłopców” podziwiał będzie już tylko z niebios.



PIOTR FRANKOWSKI
Kierownik działu sport

Pożegnanie prezesa

rozmawiać z Panem Krzysztofem. Toczyliśmy wiele dyskusji o sensie pracy działacza w małym klubie. Zawsze dochodziliśmy do wspólnego wniosku, że kluby takie nie mogą działać bez ludzi oddanych im bez reszty. Był takim człowiekiem. A jak ważną osobą był dla piszczaczej ekipy, niech potwierdzi ten cytat zaczerpnięty z nieoficjalnej strony klubu: „...Przyszliśmy tu, Prezesie, aby towarzyszyć Ci w ostatniej drodze. Osierociłeś dzisiaj nie tylko swoją rodzinę, ale także swoje najstarsze dziecko, którym była Lutnia. Pusta będzie teraz Twoja ławka na stadionie oraz miejsce w autokarze...”

W ostatniej drodze swemu honorowemu prezesowi – Krzysztofowi Dawidziukowi towarzyszyli pracownicy, zawodnicy i kibice Lutni Piszczac. Honorowy prezes piszczaczej ekipy to postać nie tylko dla nich nieodżałowana. Ciężko sobie wyobrazić funkcjonowanie Lutni bez Niego na przestrzeni ostatnich kilkudziesięciu lat. Uwierzeniem Jego wieloletniej pracy był awans ukochanego klubu do IV ligi. Miałem przyjemność znać i wielokrotnie

wSIECI ODWAŻNY TYGODNIK
MŁODEJ POLSKI

wSIECI
HISTORII

**ZAMÓW PRENUMERATĘ
TYGODNIKA „wSIECI”
I MIESIĘCZNIKA „wSIECI HISTORII”
I SPRAWDŹ, ILE ZAOSZCZĘDZISZ!**



NA BOISKU

PARTNEREM RUBRYKI JEST KASA STEFCZYKA

PIERWSZE PUNKTY DZIEWCZYŃ

PIŁKA NOŻNA

Panie z AZS PSW wygrały w Lubinie z Zagłębiem 1:0. Bramkę na wagę trzech punktów zdobyła Magdalena Konieczna. Nasi trzecioligowcy w miniony weekend kompletnie zawiedli. Orleńscy Radzynie Podlaski grały u siebie z Sokółem Sieniawa. Radzynie przespali pierwszą połowę. W drugiej – mimo frontalnego ataku – udało im się strzelić zaledwie jedną bramkę. Jednak jeszcze gorzej zagrało Podlasie Biała Podlaska. Trener Ryszard Więcierzewski nie mógł sko-

rzystać z usług Łukasza Mirończuka, Łukasza Biegajło, Rafała Adamiuka, Damiana Leśniaka i Łukasza Lesiuka. Marne to jednak usprawiedliwienie, gdy przegrywa się 0:7 z ekipą reprezentującą zbliżony poziom. Prawdziwym katem Podlasia został Arkadiusz Gosa, któremu bialscy obrońcy pozwolili na pięć trafień. Lutnia Piszczac zwróciła się do Hetmana Żółkiewka o przełożenie meczu, ze względu na śmierć swojego wieloletniego prezesa Krzysztofa Dawidziuka. Ekipa z Żółkiewki wyraziła zgodę i mecz został przełożony na 18 września.

Piłkarski weekend

PIŁKA NOŻNA

Z liderem

W niedzielę o godz. 11 na stadionie Podlasia w ramach 4. kolejki ekstrakligi kobiet AZS PSW podejmie lidera rozgrywek, drużynę Medyka Konin. Akademiiczki na pewno nie stoją na straconej pozycji, ale muszą wspiąć się na wyżyny swoich umiejętności. Nasz typ: porażka AZS.

Z pauzą

Orleńscy Radzynie Podlaski jadą do Zamościa Starego, gdzie w najbliższą niedzielę o godz. 16 zmierzą się z miejscową Omegą. Wynik inny niż wygrana podopiecznych Damiana Panka będzie przytkną niespodzianką. W najbliższą środę Orleńscy pauzują. Nasz typ: Orleńscy wygra.

Czy jeszcze ich stać

Podlasie po masakrze w Przemyśle i czterech porażkach z rzędu zagra w sobotę na własnym obiekcie o godz. 16 z Avią Świdnik, a w środę w Boguchwale z tamtejszym Izolatorem. Czy podopieczni trenera Ryszarda Więcierzewskiego, zbiorą się do kupy i zaczną wygrywać? Nasz typ: dwie kolejne przegrane.

Ku pamięci prezesa

W niedzielę o godz. 16 Lutnia Pisz-

czac zagra u siebie ze Spartą Rejowiec Fabryczny. Ewentualną wygraną na pewno zawodnicy Lutni chcieliby dedykować niedawno zmarłemu Krzysztofowi Dawidziukowi, honorowemu prezesowi klubu. W środę Lutnia wybiera się do Żółkiewki, by rozegrać tam mecz poprzedniej kolejki. Nasz typ: wygrana w domu, na wyjeździe – porażka.

Klasa okręgowa

Sokół Adamów – Bizon Jeleniec, Orkan Wojcieszów – Unia Żabików, Niwa Łomazy – Victoria Parczew, ŁKS Łazy – LZS Dobryń, Janowia Janów Podlaski – Dwrnicki Stoczek Łukowski, Huragan Międzyrzec Podlaski – GLKS Rokitno, Grom Kąkolewnica – Granica Terespol. Wszystkie mecze w niedzielę o godz. 16.

Klasa A

Tur Turze Rogi – Agrosport Leśna Podl., Tornado Branica Suchowolska – Tytan Wisznice, Start Gózd – Wenus Oszczepalin, GLKS Roskosz-Grabanów – Dąb Dębowa Kł., Polesie Serokomla – Gręzovia Gręzówka, Orzeł Czemierniki – Hutnik Huta Dąbr., Olimpia Okrzeja – LKS Milanów. Mecze w niedzielę o godz. 16.

Klasa B grupa I

Kanzas Konstantynów – Wodnik Siemień, Absolwent Domaszewnica – LZS Sielczyk, Lutnia II Piszczac – Grom Sosnowica. Mecze w niedzielę o godz. 16.



Tym razem Wojciech Hotoweńko nie wpisał się na listę strzelców, a Orleńscy nie wygrały

Zagłębie Lubin – AZS PSW Biała Podlaska

0:1 (0:0)

Bramka: Konieczna 70



AZS PSW: Maksymiuk – Anna Sosnowska, Aleksandra Sosnowska, Puk, Kusiak, Konieczna, Edel, Orzepowska, Bolko (89 Bujalska), Wiatryk

Orleńscy Radzynie Podlaski – Sokół Sieniawa

1:1 (0:1)

Bramki: Struk 85 – Piłgan 28



Orleńscy: Steżała – Komar, Leszkiewicz (46 Samociuk), Zarzecki, Łakomy, Borysiuk, Grajek, Tymosiak (60 Pliszka), Zmorzyński, Król (70 Struk), Hotoweńko (70 Rusiecki)

Polonia Przemyśl – Podlasie Biała Podlaska

7:0 (4:0)

Bramki: Gosa 5, 33, 34, 41, 58, Sedlaczek 73, K. Kazek 90



Podlasie: Baczewski – Szymański, Gawroński, Kacik, Jarzynka (46 Kocot), Szpański (46 Łukasiewicz), Litwiniuk, Jesonek, Skrodziuk, Sawturyk (74 Gromysz), Dudek (63 Paszkowski)

Podlasie nie spada

PIŁKA NOŻNA

Zapewne dziwi Państwa fakt, że Podlasie Biała Podlaska, zajmujące szesnastą lokatę w III lidze, nie jest objęte spadkiem. Dzieje się tak ze względu na zapis w regulaminie rozgrywek.

„(...) Drużyny, które po zakończeniu rozgrywek sezonu 2013/2014 zajmą w tabeli III ligi miejsca 14-15-16-17 spadają do właściwej terytorialnie IV ligi. Ilość drużyn spadających z III ligi ulega zwiększeniu o ilość drużyn spadających z II ligi. Z uwagi na to, że po sezonie 2013/2014 awans do III ligi uzyska tylko jedna drużyna z IV ligi lubelskiej, w przypadku zajęcia miejsca objętego spadkiem przez kluby z Lubelskiego ZPN, zespół

spośród nich sklasyfikowany najwyżej w tabeli pozostanie w III lidze (...).” Tak się składa, że po 7. kolejce Podlasie jest najwyżej sklasyfikowanym na miejscu spadkowym klubem z LZPN. Jest jeszcze jeden ważny zapis: „(...) Uwzględniając awanse i spadki, w sezonie 2014/2015, III liga podkarpacko-lubelska liczyć będzie 16 drużyn, z zastrzeżeniem, że w sytuacji gdy z II ligi spadną lub nie otrzymają licencji na grę co najmniej 2 drużyny, a mistrz III ligi lubelsko-podkarpackiej nie uzyska awansu do II ligi (przegra baraże) w sezonie 2014/2015 III liga podkarpacko-lubelska liczyć będzie nie mniej niż 18 drużyn (...).” Nie bierzemy go jednak pod uwagę, gdyż dobrze życzymy przyszłemu mistrzowi ligi.

EKSTRALIGA

3. kolejka:

Zagłębie – AZS PSW 0:1
Unia – Gol 7:1
Bydgoszcz – AZS 1:1
Piaseczno – Mitech 0:4
Górnik – Medyk 1:3

1.	Medyk	3	9	16-2
2.	Unia	3	7	12-2
3.	Mitech	3	6	9-6
4.	AZS	3	5	3-1
5.	Górnik	3	4	6-5
6.	AZS PSW	2	3	1-3
7.	Bydgoszcz	3	1	2-9
8.	Piaseczno	3	1	3-14
9.	Zagłębie	2	0	0-3
10.	Gol	1	0	1-7

III LIGA

7. kolejka:

Avia – Orzeł 3:0
Stal S. – Jarosław 0:2
Resovia – Hetman 5:0
Polonia – Podlasie 7:0
Izolator – Lublinianka 4:1
Orleńscy – Sokół 1:1
Stal K. – Tomaszowia 2:3
Chelmińska – Karpaty przełożony

1.	Resovia	7	15	15-5
2.	Jarosław	6	13	7-2
3.	Izolator	6	12	19-10
4.	Stal K.	7	12	11-11
5.	Orleńscy	7	11	12-8
6.	Lublinianka	7	11	12-9
7.	Chelmińska	6	10	10-11
8.	Avia	6	9	11-9
9.	Tomaszowia	7	9	14-10
10.	Hetman	6	9	7-9
11.	Orzeł	7	9	10-11
12.	Karpaty	6	8	6-6
13.	Sokół	6	8	6-6
14.	Stal S.	7	7	4-6
15.	Polonia	6	6	11-15
16.	Podlasie	7	4	5-16
17.	Omega	6	0	2-18

IV LIGA

6. kolejka

Sparta – Unia 3:0
Powiślak – Roztocze 3:0
Orion – Lewart 1:0
Górnik II – Ruch 5:2
Opolanin – Łada 1:2
Orleńscy – Victoria 1:3
Stal – Janowianka 0:4
Hetman – Lutnia przełożony 18:09

1.	Hetman	5	15	20-2
2.	Górnik II	6	15	20-10
3.	Orleńscy	6	12	22-9
4.	Victoria	6	12	16-13
5.	Sparta	6	12	22-13
6.	Powiślak	6	11	15-5
7.	Lewart	6	10	12-5
8.	Ruch	6	10	11-13
9.	Lutnia	5	9	9-5
10.	Orion	6	9	6-10
11.	Łada	6	7	10-10
12.	Opolanin	6	6	9-14
13.	Unia	6	4	4-14
14.	Janowianka	6	3	6-15
15.	Roztocze	6	3	7-17
16.	Stal	6	0	3-37

www.kasastefczyka.pl 801 600 100 (koszt wg taryfy operatora)

Pożyczka w Kasach Stefczyka – Kasie Stefczyka, Kasie Wspólnota, Kasie Wybrzeże, Kasie Jowisz, Kasie Unii Lubelskiej, Kasie Centrum – od kwoty 10 tys. zł przeznaczona na konsolidację zewnętrznych (sposo Kas Stefczyka, Twojej Kasy i Kasy Polska) zobowiązań pożyczkowych/kredytowych.

Niniejsza informacja nie stanowi oferty w rozumieniu przepisów kodeksu cywilnego. Decyzja kredytowa zależy od indywidualnej oceny ryzyka kredytowego.